



Erkner App  
downloaden

# Erkner

**kompakt**

19. Ausgabe

Kostenlos in  
die Haushalte

Gerhart-Hauptmann-Stadt am Dämeritzsee



Neuer Bürgermeister: S. 6

Frauen auf dem Vormarsch: S. 10

Giganten laden ein: S. 22



Mit Verzeichnissen, Plänen und wichtigen Unternehmen von A bis Z

Werbung, die ankommt und das seit über 25 Jahren.



„Wir verteilen gerne  
auch um Ihren Standort  
Ihre Prospekte“

- ★ Direktmarketing
- ★ Prospektverteilung
- ★ Promotion
- ★ Shooting



Treffsicher werben. **Sofortkontakt Tel. 0 30/54 98 88 30**

MAKRO-MEDIEN-DIENST Berlin GmbH  
Pankstraße 8-10 • Haus 1 • 13127 Berlin  
[www.mmd-berlin.de](http://www.mmd-berlin.de)

**MMD**  
MAKRO-MEDIEN-DIENST

## Versteckte Schätze

Erkner ist fürs Gerhart-Hauptmann-Museum und das Heimatmuseum bekannt. Wer würde denken, dass in der Stadt neben Literatur und Kultur hochinteressante Technik-Geschichte zuhause ist? Wir laden daher mal zum Rundgang durch eine Ausstellung mit tonnenschweren Exponaten ein, über die so mancher bereits einige Male drübergefahren ist.

Ein neuer Verein hat sich ebenfalls zum Ziel gesetzt, versteckte Schätze ans Licht der Öffentlichkeit zu befördern. Der „Frauenkunstverein“ verbindet soziales Engagement mit Spaß an der Kunst. Dabei geht es darum, dem „besonderen weiblichen Ansatz“ zum Durchbruch zu verhelfen.

Mehr als spannend ist, wie die Bewohner den Wohnkomfort in Erkner beurteilen. Die Wohnungsgesellschaft machte unter ihren Mietern, das sind immerhin die Hälfte der Erkneraner, eine Umfrage und legt nun die hochinteressanten Ergebnisse vor.

Immer informativ sind die Einblicke in örtliche Betriebe. Schließlich möchte jeder mal etwas einkaufen, geht zum Arzt oder benötigt einen Handwerker.

Die Tabellen erleichtern durch einen schnellen Überblick das tägliche Leben und wurden ebenfalls auf den neuesten Stand gebracht.

Damit ist dieses bereits 19. „Erkner kompakt“ wieder der praktische und lesenswerte Begleiter für alle Tage. Die Informationen finden sich zudem im weltweiten Netz unter „www.Erkner-Internet.de“ und sind über die praktische App für die gängigen Smartphones und Tablets abrufbar, die es kostenlos herunterzuladen gibt.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß mit diesem „Erkner kompakt“. Die nächste Ausgabe erscheint in einem Jahr, im Herbst 2019.

Ihr Team von Augusta Presse

## Feiern ohne Stress



Feiern ohne Stress, das macht die renommierte Fleischerei Penndorf in der ganzen Region möglich.

**Michael Penndorf** bietet unter dem Motto „Selbstgemacht vor Ort gebracht“ einen vielfältigen Party-service. Er verspricht: „Ob zwei oder 2000 Gäste, Penndorf liefert stets das Beste.“ Wem die eigenen Räumlichkeiten fehlen, der kann im Eventhaus „Penndorf am See“ feiern oder sich ein Partyzelt ausleihen. Daneben bietet die Landfleischerei viele hausgemachte Wurst- und Schinkenspezialitäten, denen man die Familientradition von fast 40 Jahren wohltuend anmerkt. Egal ob Wurst oder Braten, das Fleisch kommt aus kontrollierter Aufzucht und ist immer hochwertig.

**Fleischerei Familie Penndorf • Michael Penndorf**  
 Bahnhofstraße 6 • 15712 Königs Wusterhausen  
 Tel. 033 75/2928 88 • Tel. 01 76/1012 11 73  
[www.Fleischerei-Penndorf.de](http://www.Fleischerei-Penndorf.de)

## Bootsverleih mit Floß

Das „Bootshaus Burchardt“ am Dämeritzsee bietet vielfältige Möglichkeiten zu Erholung und Freizeitspaß auf dem Wasser. Das Ehepaar **Maria Burchardt** und **Otmar Burchardt**



sowie Tochter **Annique Bornemann** verleihen Wassertreter, Kanus und Boote für bis zu 40 Personen. Neu ist das Partyfloß für bis zu zwölf Personen. Führerscheinfreie Motorboote machen Ausflüge für jeden möglich. Für ausgedehntere Touren steht zudem eine kleine 50-PS-Yacht zur Verfügung. Der maritime Imbiss bietet seine Leckereien von Sonnenauf- bis -untergang an. Am zweiten Standort in Wolzig ist Hafenmeister **Reinhard Rohmoser** Ansprechpartner für Liegeplätze und Winterlager.

**Bootshaus Burchardt GmbH**  
 Wertstraße 9-10 • 15537 Erkner  
 Tel. 033 62/3002  
 E-Mail: [bootsverleih-erkner@t-online.de](mailto:bootsverleih-erkner@t-online.de)

## Unternehmen in der Übersicht

<b>A</b>	
Athletic Park .....	S. 36
<b>B</b>	
Bau-Kompetenzzentrum .....	S. 13
Bootshaus Erkner Burchardt GmbH.....	S. 3
<b>F</b>	
Faehre Immobilien GmbH .....	S. 5
Fenster-Bau-Erkner KG Matthias Rompe ..	S. 16
Finanzierungen Peter Rühlmann.....	S. 8
Fleischerei Familie Penndorf .....	S. 3
<b>H</b>	
Häusliche Krankenpflege Pro Vital.....	S. 25
<b>K</b>	
Karsten Heidt Immobilien .....	S. 20
<b>L</b>	
Libellen-Apotheke.....	S. 26
Lohnsteuerhilfeverein VLH e.V.....	S. 20
<b>M</b>	
Makro Medien Dienst Berlin GmbH .....	S. 2
Maulbeer Apotheke .....	S. 25
<b>R</b>	
Rechtsanwältin Claudia Walter.....	S. 13
<b>S</b>	
S.K. Fahrzeug-Teilehandel.....	S. 16
Stadt-Apotheke.....	S. 26
Steuerberater Weichert, Möller & Kolleg..	S. 17
<b>T</b>	
Tierarztpraxis Rahnsdorf .....	S. 21
<b>V</b>	
Vermessungsbüro Anja Junge.....	S. 33
Vermessungsbüro Schmidt.....	S. 31
Versicherungsmaklerin B. Bensemann ..	S. 16
<b>W</b>	
Waldmann Immobilien.....	S. 8
Webdesign Nancy Haak.....	S. 5
Wohnungsgesellschaft Erkner mbH.....	S. 18
Wüstenrot Peter Rühlmann .....	S. 8

### Ihre Firma nicht gefunden?

Anruf oder E-Mail genügt: Tel. 030/692 02 10 52  
E-Mail: [info@erkner-internet.de](mailto:info@erkner-internet.de)

**NEU: Internet-Buchungen:**  
[www.Erkner-Internet.de](http://www.Erkner-Internet.de)

Übrigens gibt es bei Online-Buchungen auf die erste Schaltung zusätzlich 5 Prozent Rabatt.

## AKTUELLES AUS DER REGION

- Vorwort: Verborgene Schätze** ..... 3  
**Vom Hausmeister zum Bürgermeister:**  
 „Ich bin wie ich bin!“ ..... 6-8  
**Ex-Stadtmanagerin macht Kunst:**  
 Frauen an die Leinwand! ..... 10-11  
**Mit elf Jahren Magier der Worte:**  
 „Voll geschrieben!“ mit Fantasy ..... 12  
**Über 2 000 Kilometer im Fahrrad-Sattel:**  
 Privattour im Linienbus ..... 14-15  
**Überraschendes Umfrageergebnis:**  
 Applaus fürs Wohnen in Erkner ..... 18-19  
**Ungewöhnliche Ausstellung:**  
 Freie Fahrt für Giganten! ..... 22-23

## WICHTIGE ADRESSEN

- Stadtverwaltung ..... 9  
 Stadtverordnete ..... 13  
 Vereine ..... 20-21  
 Ärzte ..... 24  
 Notrufe ..... 24  
 Was erledige ich Wo. .... 26-29  
 Firmen in Erkner mit Rufnummer ..... 30-33  
 Impressum ..... 29  
 Straßenplan ..... 34-35

## INHALT



Neuer Bürger-  
meister S. 6-8



Freier Blick auf die Giganten  
der Autobahn S. 22-23



Über  
2 000  
Kilometer  
im Sattel  
S. 14-15



Mit elf  
Jahren  
Autor S. 12



Frauen  
machen  
Kunst  
S. 10-11

**Hinweise zur Broschüre: Tel. 030/69 20 21 05**



## GUTER SERVICE

Prospektverteilung, Werbung, Internet . . . . .	2
Feiern ohne Stress . . . . .	3
Bootsverleih jetzt mit Floß . . . . .	3
Internetauftritt für Smartphone und Rechner . . . . .	5
Engagierter Rechtsrat . . . . .	13
Wetterfest versichert . . . . .	16
Autoservice mit Teilelager . . . . .	16
Umfassender Steuerservice . . . . .	17
Wohlfühlen in Erkner . . . . .	18-19
Lohnsteuerhilfe mit Erfahrung . . . . .	20
Liebevolle Tierarztpraxis . . . . .	21

## GESUNDHEIT, WOHLFÜHLEN

Haustiere in besten Händen . . . . .	21
Im Pflegefall optimal betreut . . . . .	25
Reisevorbereitung mit der Apotheke . . . . .	25
Gesundheit täglich im Blick . . . . .	26
Fitness „made in Erkner“ . . . . .	36

## SCHÖNES WOHNEN

Immobilienchancen nutzen . . . . .	5
Haus-Besichtigung übers Internet . . . . .	8
Mit Bausparen Vermögen aufbauen . . . . .	8
Sicher zum Eigenheim . . . . .	13
Perfekte Montage von Fenstern und Türen . . . . .	16
Immobilien und Wertgutachten . . . . .	20
Schneller Vermessungsservice . . . . .	31
Modernes Vermessungsbüro . . . . .	33

## Gut zu sehen



Klein, aber fein, das gilt heute mehr denn je. „Viele gehen am liebsten mit dem Smartphone ins Internet“, weiß Nancy Haak. Entsprechend bietet sie zusätzlich zu normalen Webauftritten speziell darauf zugeschnittene Möglichkeiten. „Wer gewerblich tätig ist oder einen Verein unterhält, sollte auf jeden Fall im Internet präsent sein“, weiß sie. Da sich nicht jeder sofort einen „großen“ Auftritt zulegen möchte, bietet Nancy Haak an, für wenig Kosten per „digitaler Visitenkarte“ im Netz zu erscheinen. „Dies lässt sich dann stufenweise ausbauen“, nennt sie als Vorteil. Die Fachfrau erstellt mit Fingerspitzengefühl Internet-Auftritte und Shops für Auftraggeber in ganz Deutschland. So betreut sie beispielsweise die Seiten von „Haus und Grund“ in allen ostdeutschen Bundesländern.

**Webdesign Haak • Nancy Haak**  
**Ernst Thälmann Straße 7 • 15537 Erkner**  
**Tel. 033 62/88 90 38 • [www.webdesign-haak.de](http://www.webdesign-haak.de)**

# Immobilienchancen nutzen!

**D**ie momentan hohe Nachfrage nach Immobilien wird nicht dauerhaft so weitergehen. Deshalb sollte man schnell reagieren, wenn man sich mit Verkaufsabsichten trägt.

„Eine Hochpreisphase, wie wir sie heute haben, findet immer ein Ende“, wissen **Claudia Faehre** und **Ulf Faehre** aus ihrer Erfahrung mit



■ Claudia und Ulf Faehre wohnen in Erkner und kennen daher die Region sehr genau. Damit können sie besonders fundiert Immobilien vermitteln.

dem Grundstücksmarkt in den Neunzigern. So könnten beispielsweise neue Häuser, wie sie gerade um Erkner herum aus dem Boden schießen, bald schon auf den Preis drücken.

Die beiden Immobilien-Fachleute setzen auf eine realistische Kaufpreisfindung und geben mit kostenfreien Werteschätzungen wichtige Orientierungen. Lage, Zustand und Entwicklungspotenzial sind hier ebenso wichtig wie Ausbau-, Umbau- und Anbaumöglichkeiten. Claudia Faehre und Ulf Faehre wohnen und arbeiten selbst in Erkner. Sie kennen die Region seit über zwei Jahrzehnten.

Zudem haben sie Erfahrungen aus der Entwicklung größerer Einfamilienhausgebiete im Großraum Berlin.

Sie achten generell auf einen fairen Interessenausgleich zwischen Anbieter und Kaufinteressenten.

**Faehre Immobilien GmbH**  
**Heinrich Heine Straße 12 • 15537 Erkner**  
**Tel. 033 62/79 79 39**  
**[www.faehre-immobilien.de](http://www.faehre-immobilien.de)**

■ Der neue Bürgermeister Henryk Pilz ist nun am Start. Sport ist dem früheren Fußballer ein wichtiges Anliegen. So ist er optimistisch, dass das Stadion bereits 2019 den vielfach gewünschten neuen Kunstrasen bekommt.



■ Als ehemaliger Kita-Hausmeister hat Erkners neuer Bürgermeister ein großes Herz für die Kleinen und freut sich über die Schulhof-Neugestaltung der Löcknitz-Grundschule.



■ Ein wichtiges Augenmerk von Henryk Pilz liegt auf der Verbesserung des ÖPNV. Der neue Busbahnhof ist dafür ein erster wichtiger Schritt.

## Neuer Bürgermeister am Start

# „Ich bin wie ich bin!“

**Z**usammen zum Erfolg, dies ist eine der Leitlinien von Erkners neuem Bürgermeister. So war eine der ersten Amtshandlungen von **Henryk Pilz**, sich mit den Kollegen der Umlandgemeinden Woltersdorf, Grünheide und Schöneiche

zusammensetzen. „Es geht mir darum, Gemeinsamkeiten auszuloten, anstatt in Konkurrenz zueinander zu treten“, fasst der neue Bürgermeister seinen Gesprächsansatz zusammen.

### Bequemer unterwegs

Was herauskam, ist ein wichtiger Anstoß: „Wir müssen die regionalen Verkehrsprobleme bürgerfreundlich in den Griff bekommen.“

So soll der Regionalexpress im 20-Minuten-Takt anstatt wie bisher alle halbe Stunden fahren. Doch die Leute können das nur mit dem Auto nutzen, weil die Busanbindung fehlt. Wir werden aber niemals so viele Parkplätze, wie in der

Wachstumsregion benötigt werden, zur Verfügung stellen können. Eine Parkraumbe-wirtschaftung kommt für mich aber erst in Frage, wenn der Bus sinnvoll benutzt werden kann. Momentan ist es selbst innerhalb von Erkner schwierig. Wer beispielsweise von Buchhorst zum Rathaus oder zum City-Center mit dem ÖPNV möchte, kann dabei lange unterwegs sein. Das ist für niemanden zumutbar!“ Umso mehr freut sich Henryk Pilz über die Neugestaltung vom Busbahnhof. „Da geht es um moderne Bahnsteige, die ein barrierefreies Einsteigen erlauben.“

Zusätzliche Parkmöglichkeiten hinter der Stadthalle sollen weitere Entlastung bringen.

## **Gelernter Handwerker**

Mit dem 53 Jahre jungen Bürgermeister hat Erkner einen neuen Stadtchef. Er ist in der Gerhart-Hauptmann-Stadt aufgewachsen und kann auf Wurzeln als Handwerker zur-ückblicken.

So hat er als Zimmerer jahre-lang den Hammer geschwun-gen und sich dann parallel zum sehr fordernden Beruf zum Meister weitergebildet.

Er führte bis 2014 sein Zwei-Mann-Unternehmen mit ihm und einem Lehrling, das im Verbund mit anderen Hand-werkskollegen in der Region tätig war.

## **Machen statt meckern**

Als Selbstständiger hat er vie-le Seiten des Lebens kennen-gelernt. Das brachte ihn dazu, sich mit Kommunalpolitik zu befassen, denn er wollte „ma-chen statt meckern“. Nach zwei Jahren als sachkundiger

Bürger in der Stadtverordne-tenversammlung war er zehn Jahre Stadtverordneter.

Zuletzt stellte er an der Spitze der CDU-Fraktion wichtige Weichen: „Vieles, was wir als Auftrag an die Verwaltung gegeben haben, muss ich nun selbst abarbeiten“, schmunzelt er.

## **Digitalisierung im Blick**

Kontinuität ist ihm wichtig. So hat er bereits vor zwei Jahren in diesem „Erkner kompakt“ geäußert, dass er die Arbeit seines SPD-Vorgängers **Jochen Kirsch** trotz seinem eigenen anderslautenden CDU-Partei-buch nahtlos fortsetzen will. Neues Thema im Rathaus wird die Digitalisierung sein: „Hier geht es um Zukunftsweichen. Ich möchte vermeiden, dass man gezwungen ist, auf Ent-wicklungen zu reagieren. Besser ist es, vorausschauend zu agieren“, nennt er einige wichtige Vorstellungen.

## **Bodenständige Erfahrung**

Das Engagement zur Leiden-schaft werden kann, zeigt sich ziemlich ungewöhnlicher Weg.

„Ich musste immer mehr er-kennen, dass mein Engage-ment als Stadtverordneter und das eigene Unternehmen zu-sammen nicht funktionieren.“ So gab er die mühevoll aufge-baute Firma auf, um ab 2015 als Hausmeister in der DRK-Kita „Wasserwichtel“ Zeit für seine Stadt zu haben.

Ganz nebenbei rief er damals den „Lichterfest-Verein“ ins Leben, um die beliebte Veran-staltung weiterzuführen.

„Die Mittelstandsvereinigung sah sich dazu nicht mehr in der Lage.“

Dabei stellte Henryk Pilz gleich mal neue Weichen: Statt Kom-merz ging es ihm um „leuch-tende Kinderaugen im Ad-vent“.

## **Beruf als Hobby**

Als frisch-gewählter Bürger-meister tritt Henryk Pilz ent-spannt in seine neue Lebens-phase: „Dies ist jetzt für mich Beruf und Hobby gleichzeitig. Eine 40-Stunden-Woche, wie es im Vertrag steht, ist natür-lich völlig illusorisch. Das stört mich aber gar nicht. Eine Uhr habe ich nur deshalb am Hand-gelenk, um pünktlich bei Ter-minen zu sein. Es ist klar, dass mich jetzt alle erst mal ken-nenlernen möchten. Deshalb bin ich oft bei Vereinen. Das Gespräch mit den Bürgern ist mir enorm wichtig. Manche wollen einfach mal Gedanken austauschen, andere haben Anregungen, die ich gerne auf-nehme. Natürlich wird mal gemeckert. Das finde ich voll in Ordnung. Wenn man dann die Fakten auseinandernimmt, sieht das Problem oft ganz anders aus oder es findet sich eine Lösung.“

Dabei ist Henryk Pilz klar, dass er nicht auf jede Frage sofort die passende Antwort hat, wenn er spontan auf der Straße angesprochen wird. „Das gebe ich dann einfach offen zu, denn ich bin wie ich bin und möchte mich keines-falls vom Amt verbiegen las-sen.“

## **Verwaltung lernen**

Mit Henryk Pilz hat die Stadt am Dämeritzsee einen lebens-frohen Bürgermeister aus ihrer Mitte gewonnen, der sicher erst mal anders denkt, als ein in der Verwaltung ▶

aufgewachsener Fachmann. Dabei muss er dort mit persönlichen Weichenstellungen zurecht kommen, die sein Vorgänger vor dem Ausscheiden vorgenommen hat.

Henryk Pilz bringt seine Erfahrung als Handwerker ein, als Familienvater von zwei Töchtern, von denen eine gerade Abitur gemacht hat, als Kita-Hausmeister, der dort gerne bei den Kleinen für große Freude sorgte, wenn es sein muss, als Weihnachtsgast.

Er weiß, dass er dazulernen muss. Das macht er teilweise „nebeneinander“.

So hat er sich in einen Verwaltungskurs eingeschrieben, den er stundenweise besucht: „Es geht ja nicht, dass ich erst mal für Wochen im Rathaus fehle.“

## Unerwartete Probleme

Schließlich treten Probleme oft unerwartet auf: Dazu gehört die Diskussion um den „Gefas“-Standort, der, ungewöhnlich für Erkner, sogar zu einer Demonstration führte, da sich der Verein vielfach sozial in der Stadt engagiert. „Die Bahn möchte das Gebäude am Fichtenauer Weg gerne meistbietend verkaufen. Wir als Stadt sind bereit, da mitzuhalten. Wer den Zuschlag bekommt, ist natürlich erst mal offen. Ich habe nun mehrere Gespräche geführt und bin sehr optimistisch, da die Bahn andererseits gerne Grundstücke von uns bekommen möchte.“ Wie man sieht, sind die Probleme in Erkner also manchmal sehr miteinander verwoben.

## Neue Partnerin zuhause

Mit seiner neuen Partnerin, der Kindergärtnerin **Jeanette Dziuk**, hat Henryk Pilz den nötigen Rückhalt: „Sie hat mich so kennengelernt und ist mit meinem neuen Leben, wo maximal am Sonntag Zeit für Freizeit ist, einverstanden“, strahlt er. Das einzige, was ihn privat etwas irritiert, sind seine zwei süßen Enkel: „Die sind super-toll und machen viel Freude. Aber dass ich mit 53 Jahren Großvater bin, ist schon komisch. Zu meiner Jugend waren Großväter alte Männer mit Rauschebart“, sinniert der durchaus jugendlich wirkende Bürgermeister, der in der Freizeit gerne mit seinem Touring-Motorrad unterwegs ist und die Landschaft genießt.

## Besichtigung im Netz



Die erfahrene Immobilienmaklerin **Christiane Waldmann** unterstützt gern beim Verkauf und Kauf von Immobilien und Grundstücken. Ihre Stärke sind umfangreiche Betreuung und neueste Technik, virtuelle Vorab-Besichtigung von Immobilien, Aufmaß,

Neuzeichnungen von Grundrissen, Neubauplanung sowie professionelle Bilder.

Sie kennt sich mit schwierigen Eigentumsverhältnissen, Wohnrechten, diskreten Verkäufen und ähnlichem aus.

Christiane Waldmann bietet einen breiten Rundum-Service aus einer Hand: Schwerpunkte sind Verkauf von Bestandsimmobilien, Neubauvorhaben, Grundstücke und Gewerbeimmobilien.

Spezielle Wünsche und komplizierte Projekte werden professionell und seriös betreut.

**Waldmann Immobilien**

Kanalstraße 11 • 12589 Berlin-Rahnsdorf  
Tel. 01 51/50 4000 70 • [www.wama.immo](http://www.wama.immo)

## Kredit oder Vermögen?

Auf die richtige Finanzierung kommt es an, egal ob man neu bauen oder nur modernisieren will.

**Peter Rühlmann** ist dafür der Ansprechpartner mit langer Erfahrung. Da er in Erkner wohnt, ist er schnell vor Ort. „Wichtig ist, alle Faktoren wie Alter, Lebenssituation und finanzielle Verhältnisse zu berücksichtigen, damit die Rückzahlung der Raten nicht zur unverhofften Bürde wird“, weiß er. Angesichts der „Nullzinspolitik“ liegt sein aktueller Schwerpunkt auf der Kreditvermittlung zum Erwerb von Wohneigentum. Dabei kann er auf über 300 Banken zurückgreifen. Bausparen hingegen bietet eine attraktive Möglichkeit der Vermögensanlage. „Dabei gibt es immer eine Zinsgarantie“, gibt er als Tipp.



**Wüstenrot • Peter Rühlmann**  
Hohenbinder Straße 64 • 15537 Erkner  
Tel. 033 62/4297

E-Mail: [peter.ruehlmann@wuestenrot.de](mailto:peter.ruehlmann@wuestenrot.de)  
[www.wuestenrot.de](http://www.wuestenrot.de)



**Bürgermeister Henryk Pilz** 0 33 62/79 51 01  
Sprechzeit Di. 9-12 Uhr und 13.30-18 Uhr

**Sekretariat**  
Christiane Wolff 0 33 62/79 51 01

**Gleichstellungsbeauftragte**  
Anne-Kathrin Herrmann 0 33 62/79 51 54

**Personalratsvs.** Karla Kosche 0 33 62/79 51 62

## **Ressort Finanzen, Wirtschaft**

**Ressortleiter**  
Denis Matuszak 0 33 62/79 52 02

**SB Haushalt/Kostenrechnung**  
Ilona Harder 0 33 62/79 51 26

**SB Steuern**  
Heidmarie Waldek 0 33 62/79 51 24

**Leiterin Stadtkasse**  
Peggy Düsterhöft 0 33 62/79 51 22

**SB Finanzen**  
Marion Franke 0 33 62/79 51 22

**SB Anlagenbuchhaltung/Wirtschaftsförderung**  
Erika Gekman 0 33 62/79 51 21

## **Bürgerbüro, Bürgerservice**

**Bürgerbüro**  
Leiterin Karin Börner 0 33 62/79 51 71  
Doris Sahr, Sandra Neuendorf,  
Jana Funk, Martin Haase 0 33 62/79 51 22

## **Geschäftsbereich Hauptverwaltung, Bürgerservice, Tourismus, Bildung, Kultur, Jugend und Senioren**

**Geschäftsbereichsleiterin**  
Katrin Rusch 0 33 62/79 52 01

## **Ressort Hauptverw., Bürgerservice, Tourismus**

**Ressortleiterin** Katrin Rusch 0 33 62/79 52 01

**SB Allgemeine Verwaltung**  
Jana Kuchler 0 33 62/79 51 16

**SB Versicherungen**  
Kerstin Meyer 0 33 62/79 51 43

**Büro der Stadtverordnetenversammlung**  
Katrin Lange 0 33 62/79 51 06

**SB Personal**  
Nancy Krusche 0 33 62/79 51 09

**SB Entgeltabrechnung**  
Saskia Specht 0 33 62/79 51 05

**SB TUIV**  
Marco Nitze 0 33 62/79 51 07

**SB Öffentlichkeitsarbeit**  
Bettina Buse 0 33 62/79 51 08

**SB Kulturtourismus/Tourismusmarketing**  
Brigitte Zimmermann 0 33 62/79 51 41

**SB Tourismus/Kommunalpartnerschaft**  
Anita Keppler 0 33 62/79 51 37

**Historisches Stadtarchiv**  
Doris Nowag 0 33 62/298 49 70

**Standesbeamtin** Marita Fritze-Kneer 0 33 62/79 51 14  
Ines Fraundorf 0 33 62/79 51 45  
Martin Haase 0 33 62/79 52 24

## **Ressort Bildung, Kultur, Jugend und Senioren**

**Ressortleiterin** Claudia Warmuth 0 33 62/79 52 04

**SB Schulen, Kindertagesstätten, Kultur**  
Marion Haschke 0 33 62/79 51 42

**SB Jugend, Soziales, Senioren, Vereinsförderung**  
Stadtjugendpflegerin  
Anne-Kathrin Herrmann 0 33 62/79 51 54

**Stadtbibliothek**  
Christina Baschin 0 33 62/79 51 46  
Ines Fraundorf 0 33 62/79 51 45

## **Geschäftsbereich Ordnung, Umwelt,**

## **Bau und Liegenschaften**

**Geschäftsbereichsleitung** Clemens Wolter  
0 33 62/79 51 02

## **Ressort Ordnung und Umwelt**

**Ressortleitung** Anne Wenzel 0 33 62/79 52 03

**SB Gewerbe/Allgemeine Ordnungsangelegenh.**  
Regina Schneider 0 33 62/79 51 25

**SB Ordnungsaufsicht**  
Andreas Hüfzilz 0 33 62/79 51 35  
Karin Grasnick 0 33 62/79 51 36

**SB Allg. Ordnungsang./Friedhofsverwaltung**  
Rayk Menschel 0 33 62/79 51 33

**SB Brandschutz** Frank May 0 33 62/79 51 34

## **Ressort Bau und Liegenschaften**

**Ressortleiterin** Claudia Günzel 0 33 62/79 52 06

**SB Bauleitplanung, Satzungen**  
Gabriele Knappe 0 33 62/79 51 63

**SB Hochbau**  
Cornelia Curin-Genterczewsky 0 33 62/79 51 64  
Nicole Hildebrandt 0 33 62/79 51 66

**SB Stadtentwicklung**  
Carina Stein 0 33 62/79 51 84

**SB Tiefbau**  
Karla Kosche 0 33 62/79 51 62

**SB Liegenschaften**  
Nicole Bohne 0 33 62/79 51 67  
Carola Meng 0 33 62/79 51 61  
Karsta Wieland 0 33 62/79 51 68  
Leiter Bauhof Detlev Schönborn 0 33 62/79 51 69

## **Öffnungszeiten des Bürgerbüros**

Montag, Freitag	9-13 Uhr
Dienstag	9-19 Uhr
Donnerstag	9-18 Uhr

Der Empfang im Rathaus ist Montag, Mittwoch und Donnerstag von 7-18 Uhr, Dienstag von 7-19 Uhr und Freitag von 7-16 Uhr geöffnet. Der Empfangsbereich steht für Anfragen, Auskünfte und kleine Dienstleistungen zur Verfügung.

Friedrichstraße 6-8 • 15537 Erkner • Tel. 0 33 62/79 50 • Fax 0 33 62/79 52 54/-55  
Sprechzeiten der Stadtverwaltung: Di. 9-12 Uhr & 13.30-18 Uhr • Do. 13.30-17 Uhr  
Internet: [www.erkner.de](http://www.erkner.de) • E-Mail: [post@erkner.de](mailto:post@erkner.de)

**+ + Erkner App kostenlos + + Mit Erkner mobil, weiß man viel + +**





■ Mit dem neuen „Frauenkunstverein“ möchte Beate Kirscht die etwas andere weibliche Sicht auf Kunst fördern.



Neue Bewegung für weibliche Kunst in Erkner

## Gefühl statt Technik?

**G**roß denken, klein anfangen und dazulernen! Nach diesem Motto sind zehn Frauen dabei, die Kulturlandschaft von Erkner noch bunter zu machen!

So planen sie ein Kunst- und Kulturzentrum sowie eine Kindergalerie in der Stadt, die **Gerhart Hauptmann** als Namenszusatz führt.

Den Beinamen von Erkner in Anlehnung an den Literatur-Nobelpreisträger, der unter anderem durch das Sozialdrama „Die Weber“ bekannt ist, nehmen sie sehr ernst: „Wir arbeiten eng mit **Stefan Rohlf**s als Leiter vom Gerhart-Hauptmann-Museum zusammen“, sagt **Beate Kirscht**.

**Vom Rathaus an die Leinwand**  
Die frühere Leiterin vom Bereich „Hauptverwaltung, Bür-

gerservice und Tourismus“ im Rathaus Erkner macht ihr Hobby Kunst im Unruhestand zum Mittelpunkt. Mit ähnlich begeisterten Erkneranerinnen hat sie dafür den „Frauenkunstverein“ gegründet, der seit 2018 ins Vereinsregister eingetragen ist. Er sieht sich in einer Doppelrolle: So gibt es Anregungen und Wissen, sich selbst künstlerisch zu betätigen. Und es geht um soziales Engagement.

### Spannende Bilder

Dabei fasst die gelernte Kunsttherapeutin, die es nach Erkner verschlug, „weil mir damals dort eine Wohnung zugewiesen wurde“, den Begriff Kunst sehr weit.

So gehört für sie als Malerin von durchaus anspruchsvollen Großformaten mit spannen-



■ Stricken kann eine Kunst sein, das zeigt der neue Strick-Triathlon.

den, oft gegenstandslosen Motiven Kunsthandwerk genauso dazu.

Deshalb organisierte sie parallel zum neuen Triathlon, den es seit 2017 jeden September in der Stadt gibt, einen „Strick-Triathlon“.

### Eingestrickt

In dessen Rahmen schlingen sich schon mal Wollnetze um Skulpturen oder eine Parkbank. „Hier sind insbesondere Frauen aus dem Seniorenheim beim Gerhart-Hauptmann Museum aktiv, die oft monatelang vorbereiten. Dessen Leiterin **Suzanne Jung** ist ebenfalls Mitglied in unserem Verein“, gibt die frühere Ressortchefin in der Verwaltung des beliebten ebenfalls durch Renteneintritt ausgeschiedenen Bürgermeisters **Jochen Kirsch** Einblick.

Ihr neuer Verein hat seine Wurzeln bei den „Mittwochsmalerinnen“. Diesen Kreis von Hobbykünstlerinnen rief Beate Kirscht ins Leben, als sie zusätzlich Gleichstellungsbeauftragte im Erkneraner Rathaus war. „Ich habe die Gruppe zehn Jahre bis 2014 geleitet. Dann hatte ich das Gefühl, dass neuer Schwung rein muss. Meine Nachfolgerin ist nun **Petra Schierbaum**“, blickt sie zurück.

### Gefühl statt Perfektion

Beate Kirscht findet diese Frauenorientierung sinnvoll, weil sie wichtige Unterschiede zwischen den Geschlechtern sieht: „Frauen sind emotionaler, Männer legen mehr Wert auf Technik. Bei ihnen geht es eher um wohlüberlegte Arbeiten, die perfekt umgesetzt werden. Frauen lassen ihren Gefühlen oft freien Lauf. Obwohl es in der Kunst heißt ‚Ausdruck kommt vor Richtigkeit‘ ist es bei Männern vielfach umgekehrt.“

Mit dem neuen Verein möchte die rührige Künstlerin, die „aus Neugierde“ während ihrer Ju-

gend noch ein Zusatzstudium mit „Politik- und Rechtswissenschaften“ absolvierte, soziales Engagement und Kunst zusammenbringen.

### Total aktiv

Zudem beweist sie erhebliches Organisationstalent. So brachte es der kleine Verein mit gerade mal zehn Mitgliedern bereits im ersten Jahr 2018 zu einer ganzen Reihe von öffentlichen Veranstaltungen: Dazu gehört die Ausstellung zur Frauenwoche, die zu durchaus erwünschten Diskussionen führte und 2019 fortgeführt werden soll: „Wir wurden von manchen kritisiert, weil wir uns nicht an die offizielle Themenvorgabe hielten“, beweist Beate Kirscht viel Sinn für kreative Eigenwilligkeit. Im Mai luden sie ins Atelier von Beate Kirscht, das man über die Stirnseite vom Quergebäude beim Einkaufszentrum an der Neu Zittauer Straße 41 erreicht, zum „Tag der Offenen Ateliers“ ein. Dort wurden „kleinere Kunstwerke verlost“. Wenn das kein Geheimtipp für 2019 ist!

### Frauen, im Verbund

Dem folgte der „Frauen Kunstgarten im Heimatmuseum“ mit abschließendem öffentlichen Picknick-Happening vor dem Haus im Juni. Im Juli gab es im Rathaus eine besondere Ausstellung unter dem Motto „Bunt gesehen, gezeichnet und gemalt“. Dazu fanden sich vier Frauen aus dem Verein mit anderen zusammen, um sich gemeinsam künstlerisch auszudrücken. Parallel brachten sie mit „5 Dimensionen in Papier und Farbe“ mit **Barbara Illmer** und der für den

Brandenburgischen Kunstpreis nominierten **Kirstin Rabe** von Juli bis August hochkarätige Kunst nach Erkner.

Seit dem 22. September sind Bilder des Mal- und Zeichenwettbewerbs der Löcknitz-Grundschule im Heimatmuseum zu sehen.

### Schüler im Fokus

„Wir kümmerten uns um die ganzen dazugehörigen Arbeiten wie das Rahmen und die Präsentation“, erklärt Beate Kirscht. Den Abschluss 2018 bildet eine Ausstellung mit Bildern von Schülern der Morus Oberschule. „Hier gibt es eine sehr konstruktive Zusammenarbeit mit der Schulsozialarbeiterin **Sabine Rauh**“, lobt Beate Kirscht. Eine weitere Vereinsaktivität ist das monatliche „Kreativ Labor“ am Wochenende, wo Gäste, „gerne mit Männern“, kommen können.

### Aktive Familie

Obwohl Beate Kirscht die „Förderung weiblicher Positionen in der Kunst“ wichtig ist, hat sie selbst kein Männerproblem. Sie ist mit **Andreas Kirscht** verheiratet, der im Rüdersdorfer Rathaus arbeitet. Genau wie sie ist er in der Freizeit ebenfalls kaum zu bremsen. Allerdings übt er sich weniger in der Kreativität mit Farbe und Pinsel sondern auf den eigenen Beinen: Als Freund von Extremsport macht er Marathon und sogar Ultramarathon.

Sohn **Kay Wiezorek** hat die musische Ader der Mutter geerbt und ist für interessante Fotos bekannt.

Infos: Tel. 01 51/68 16 15 40  
E-Mail: b-kirscht@t-online.de

Beste Geschichte, jüngster Autor!

## Magier der Worte!

**W**as macht man, wenn man in der fünften Klasse ist und im Deutschunterricht eine super Geschichte geschrieben hat? Man sendet diese zu einem Schreibwettbewerb!

Genau so machte es **Maximilian Behrendt**. Er ist elf Jahre und besucht die Löcknitz-Grundschule in Erkner. Als dort der Wandertag anstand, ging es diesmal in die örtliche Bibliothek. Jeder der Schüler konnte sich ein Buch ausleihen. Maximilian entschied sich sofort für „Jinx und der magische Urwald“ von **Sage Blackwood**.

Ihn faszinierte die Geschichte so sehr, dass er anschließend für den Deutschunterricht eine eigene Version schrieb. Er erweckte magische Figuren wie den König Hordy und den Stiefvater Agrostof zum Leben. Seine Fantasygeschichte beschreibt das Gute und das Böse auf dieser Welt, mit ein wenig magischem Zauber.

Da scheint er seinem Lieblingshelden Harry Potter wohl Konkurrenz zu machen! Die Folge war eine Note 1 und viel Beifall von der Klasse. Ebenso gab es großes Lob von seiner Deutschlehrerin. Seine Mutter **Patricia Behrendt**, die Vize-Direktorin eines Hotels ist, war ebenso von der Geschichte begeistert.

ter. Gemeinsam sandten sie diese an die Leseschau, bei der gerade der Schreibwettbewerb „Jugend schreibt“ lief. Hier fand die Geschichte sofort viele Fans und wurde prompt ins Jugendbuch 2018 aufgenommen. Als einer der jüngsten Autoren präsentiert sich Maximilian neben 18 weiteren Jugendlichen im Buch „Voll geschrieben!“.

Maximilian ist für sein Alter ungewöhnlich begabt. „Er muss kaum lernen. Englisch beherrscht er ohne zu üben“, beneidet sein Vater **Alexander Behrendt** den kleinen Max für sein Talent. Das einzige Fach, das er nicht so mag,



ist Politische Bildung. Seine Lieblingsfächer sind eher Mathe und Sport. Beim Fußballverein Erkner 1920 e.V. ist er seit kurzem Kapitän seiner Mannschaft. Sein großes Vorbild ist Starfußballer **Neymar da Silva Santos Júnior** von Paris St. Germain. „Wenn ich so erfolgreich wie Neymar wäre, würde ich darum nicht so ein Theater machen.“ Allerdings macht ihm hier sein jüngerer Bruder **Leo** ziemlich Konkurrenz, kann er doch ebenfalls sehr erfolgreich mit dem Ball umgehen.

Zudem übt Maximilian zweimal wöchentlich bei der örtlichen Feuerwehr. Nun ist er dabei, sich auf den zweiten Schreibwettbewerb vorzubereiten. „Da habe ich mir schon eine Geschichte ausgedacht. Viel kann ich noch nicht verraten, aber der Titel wird wahrscheinlich ‚Dieb im Stadion‘ lauten“, macht er neugierig. Ob es das Stadion in Erkner betreffen wird?

Das Buch gibt es über die [www.Leseschau.de](http://www.Leseschau.de)

**Bürgermeister**

Henryk Pilz (CDU) Friedrichstraße 6-8 15537 Erkner 0 33 62/79 51 01

**SPD**

Marko Gührke, Fraktionsvors. Woltersdorfer Landstraße 73 15537 Erkner 0 33 62/88 55 15  
 Peter Catholy Buchhorster Straße 58 15537 Erkner 01 73/2 13 37 98  
 Karin Dierks Am Kurpark 11 C 15537 Erkner 01 76/53 02 54 70  
 Lothar Eysser, Vorsitzender SVV Flakenstraße 16 15537 Erkner 0 33 62/2 33 54  
 Jan Landmann Am Schützenwäldchen 158 15537 Erkner 01 76/84 31 32 77  
 Wolfgang Trogisch Karl Tietz Straße 10 15537 Erkner 01 73/4 04 45 88  
 Jörg Vogelsänger Wiesenstraße 10 A 15537 Erkner 0 33 62/7 58 32  
 Kerstin Vogelsänger Wiesenstraße 10 A 15537 Erkner 0 33 62/7 58 32  
 Dr. Rainer Wenkel Kienkamp 1 a 15537 Erkner 0 33 62/43 36  
 Ronny Wuttke Tannenweg 13 15537 Erkner 01 72/3 10 47 29

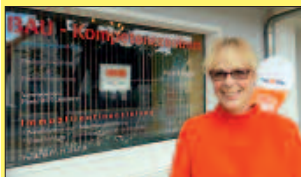
**DIE LINKE**

Dr. Elvira Strauß, Fraktionsvors. Friedrichstraße 72 15537 Erkner 0 33 62/5 74 70 03  
 Mario Hausmann Flakenseeweg 12 15537 Erkner 01 76/49 08 18 74  
 Rita-Sybille Heinrich Flakenseeweg 45 A 15537 Erkner 0 33 62/2 25 53  
 Dr. Lothar Kober Försterweg 7 15537 Erkner 0 33 62/48 16  
 Ursula Paape Friedrichstraße 71 15537 Erkner 0 33 62/2 15 46  
 Andrea Pohl Spreestraße 12 15537 Erkner 0 33 62/2 73 58  
 Wolfgang Specht Unter den Birken 9 15537 Erkner 01 70/7 05 97 66  
 Michael-Erdwin Voges Ahornallee 52 15537 Erkner 0 33 62/2 76 51

**CDU**

Erik Nickel, Fraktionsvors. Uferstraße 27 15537 Erkner 01 62/1 37 99 25  
 Christian Förster Flakenseeweg 29 15537 Erkner 01 77/6 72 80 82  
 Harry Heller Friedrichstraße 9 d 15537 Erkner 0 33 62/6 50 92 48  
 Jörg Rintisch Friedrichstraße 53 15537 Erkner 0 33 62/36 66

**Sicher zum Eigenheim**



Der Weg zum Eigenheim ist kompliziert, geht es hier doch ebenso um Geld wie um sehr viele technische Details. Deshalb

ist es ein Glücksfall, wenn, wie im „Baukompetenzzentrum“, verschiedene Fachleute zur Verfügung stehen. **Viola Zelazny-Nowak** ist Finanzexpertin für Immobilien- und Anschlussfinanzierung sowie Umschuldung. Zudem ist sie vor Ort die persönliche Ansprechpartnerin für Kunden der ING-DiBa. Sie weiß als Sachverständige für bebaute und unbebaute Immobilien die Objekte korrekt zu bewerten. **Hans-Jürgen Trillhase** steht für die technische Umsetzung zur Seite. „Haus und Grund Erkner“ führt hier Energie- und Rechtsberatung für Eigenheimbesitzer durch.

**Bau-Kompetenzzentrum Viola Zelazny-Nowak**  
 Finanzplanung und Immobilienfinanzierung  
 Neu Zittauer Straße 15 • 15537 Erkner  
 Tel. 0 33 62/88 91 63  
 E-Mail: pv-finanzplanung@web.de

**Trennung mit Gefühl**

Wenn eine Beziehung zerbricht, ist das für alle Seiten eine erhebliche Belastung. Insbesondere geht es darum, die Folgen für die Kinder möglichst zu minimieren.

Rechtsanwältin **Claudia Walter** versucht mit viel Fingerspitzengefühl tragbare Lösungen im Rahmen des Sorge- und Umgangsrechts zu finden. Sie weiß Rat, wenn es mit wöchentlichen Wechselmodellen Probleme gibt. „Bei einer Trennung sollte man immer auf juristische Klarheit achten. Schließlich geht es meist um Unterhalt und die Aufteilung des gemeinsamen Vermögens“, weiß sie. Claudia Walter hat immer das Ziel, gemeinsame Regelungen zu erreichen, die teure Gerichtsverfahren vermeiden. Weitere Tätigkeitsschwerpunkte der Kanzlei sind Verkehrs- und Arbeitsrecht.



**Rechtsanwältin Claudia Walter**  
 Friedrichstraße 22 a • 15537 Erkner  
 Tel. 0 33 62/37 68 • Fax 0 33 62/88 71 33  
 E-Mail: walter-erkner@web.de



Über 2 000 Kilometer auf dem Fahrrad-Sattel!

## Privattour im Linienbus!

**P**rivatfahrt im Linienbus, das muss man erst mal hinbekommen!

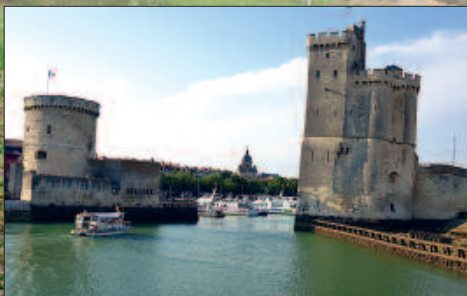
Dieses Kunststück gelang Stefan Eichenauer im belgischen La Louvière. Dort hatte der 57-Jährige Halt auf einem Abenteuerurlaub per Fahrrad gemacht. „Wir waren ein stillgelegtes Bergwerk besichtigen. Da wir ja ständig per Fahrrad unterwegs waren, sind wir zu Fuß vom Hotel aus hingegangen und haben uns dabei in der Strecke verschätzt. Also beschlossen wir, für den Rück-

weg den Bus zu nehmen“, schildert er die Situation.

### Allein im Bus

Es war alles andere als leicht, der Busfahrerin ohne Französischkenntnisse klar zu machen, wohin sie wollten. „Sie meinte dann, wir müssten umsteigen. Sie würde uns Zeichen geben, wenn es soweit wäre. Als der Bus sich immer mehr leerte und schließlich nur noch wir als einzige Fahrgäste drin saßen, wurde uns allmählich mulmig. Doch die Fahrerin strahlte uns entgegen-

Die drei Kumpels hatten mit dem Abenteuerurlaub per Fahrrad durch Europa eine bierselige Schnapsidee umgesetzt.



Stefan Eichenauer ist stolz auf sein leicht modifiziertes Mountainbike, das ihn über 2 000 Kilometer weit von Erkner über Holland und Belgien ins französische La Rochelle trug.



gen. Sie hatte mit ihrem Chef gesprochen, der ihr erlaubte, uns entgegen der Route direkt zum Hotel zu fahren. Da ging es flott per Busspur durch den Berufsverkehr, sehr zum Staunen der Wartenden an den Haltestellen“, erinnert sich der 57-jährige Fahrrad-Abenteurer zurück. „Das könnte man sich bei den Berliner Busfahrern im Traum nicht vorstellen!“

## **Der Name macht's!**

Von diesem herzlichen Erlebnis schwärmt Stefan Eichenauer immer noch. Er hatte sich im April 2018 mit seinen beiden Kumpels **Uwe Rutschke**, 59, aus Grünheide und **Stefan Drawe**, 54, aus Woltersdorf einen Lebenstraum erfüllt, der in bierseliger Runde entstanden war: „Wir wollten die über 2000 Kilometer von Erkner nach La Rochelle mit dem Fahrrad zurücklegen. Die Stadt fand ich vom Namen her so toll“, erklärt Eichenauer, wie es zu dem Ziel kam.

## **Übernachtungs-Probleme**

Nach zweijähriger Vorbereitung ging es im April 2018 los. „Meine Ehefrau **Petra Eichenauer** war weniger begeistert“, räumt der Erkneraner ein.

Da sich das Trio „aus dem Zeltalter hinausgewachsen“ fühlte, hatten sie beschlossen, jeweils in Pensionen und Hotels zu übernachten. „Wir hatten uns Etappen von hundert Kilometer am Tag vorgenommen und dies vorher bei uns geübt. Da man aber mit dem Fahrrad viele Unwägbarkeiten hat, verzichteten wir darauf, vorzubuchen. Dass dies zu Problemen führen kann, haben wir schon bald bemerkt. Wir mussten einen großen

Umweg und eine Bergfahrt in Kauf nehmen, weil damals gerade die ‚Hannover Messe‘ war. Alle Betten im Umkreis von 200 Kilometer waren belegt.“

## **Tückische Technik**

Eichenauer war bei der Tour der „Wegfinder“. „Dafür hatte ich mir ein extra für Fahrradtouren angebotenes Navi gekauft, das umgehend den Geist aufgab. Als Alternative fand ich eine Smartphone-App, die uns gut geleitet hat. Am Abend habe ich immer die Strecke für den nächsten Tag heruntergeladen.“ Doch heutige Technik kann ihre Tücken haben: „Gerade als wir die Loire entlang in Richtung unseres Ziels fahren wollten, gab es keine Verbindung zur App. Prompt kamen wir vom Weg ab.“

## **Radsportland ohne Radwege**

Zu den überraschenden Erkenntnissen gehörte, dass ausgerechnet im Radsportland Frankreich Radwege dünn gesät sind: „Erst hinter Paris konnte man fernab der Straßen fahren.“ Dagegen ist er von Belgien, das kaum als buntes Urlaubsziel bekannt ist, völlig begeistert: „Die haben durchs ganze Land ein dichtes Radwegenetz gebaut, das fernab der Straßen durch Wiesen, Wälder und Felder führt. Damit hat man ein unglaubliches Naturerlebnis.“

## **Per Fahrrad ins Flugzeug?**

Großes Problem war die Rückreise: „Wir wären gerne geflogen. Das hätte bedeutet, dass wir von La Rochelle nach Paris müssen. Damit Fahrräder ins Flugzeug dürfen, hätten wir sie soweit zerlegen müssen, bis

sie in Kartons passen. Ich dachte schon daran, mein Rad in den Atlantik zu werfen, doch nach so langer Fahrt war es mein Freund geworden.“

Also entschied sich das Trio zur Rückkehr auf dem Landweg: „Der Hochgeschwindigkeitszug nach Paris nimmt aber nur zwei Fahrräder auf. Also mussten wir uns trennen. Der zweite Zug fuhr dann aber gar nicht, weil gerade Streik war. Man kann sich vorstellen, wie froh wir waren, endlich in Paris wieder zusammen zu sein. Von dort aus nahmen wir den Flixbus, das war preisgünstig, bequem und klasse.“

## **Deutschland als Gourmet-Oase?**

So begeistert Stefan Eichenauer von dem Abenteurer auf zwei Rädern war, die kulinarischen Eindrücke überraschten ihn sehr: „Im Gourmet-Paradies Frankreich waren kaum einheimische Restaurants zu finden. Je näher wir unserem Ziel kamen, desto teurer wurde das Bier. Zuletzt mussten dafür sieben Euro ausgegeben werden. Dafür wurde das Frühstück immer weniger und schlechter.“

Das Resümee: „Essensmäßig ist es in Deutschland am Besten!“ Vor dem nächsten Zweirad-Urlaub träumt der begeisterte Angler von einem erneuten Ausflug in sein „Sehnsuchtsland Norwegen“, wo er frischen Dorsch von der Leine umgehend in die Pfanne befördern will. Im Gegensatz zu vielen Petrijüngern liebt Stefan Eichenauer nämlich frischen Fisch, am liebsten begleitet von würzigem Bier.

**Infos:**  
**Tel. 033 62/233 13**

## Perfekter Durchblick bei der Montage

**F**enster, Türen und Tore sind wichtig für die Sicherheit eines Hauses. Sie sorgen für den richtigen Wärmeschutz und tragen ganz erheblich zur Optik bei.



■ Die Fenster-Bau-Erkner KG ist zuverlässiger Ansprechpartner für Fenster, Türen und Wintergärten.

Das versierte Team der „Fenster-Bau-Erkner KG“ ist seit bereits 16 Jahren schnell zur Stelle, um Fenster aus Aluminium, Kunststoff oder Holz, Sonnen- und Insektenschutz oder Schiebeelemente perfekt zu montieren. Per Glassaugkran können sogar schwere Panoramafenster eingebaut werden.

Die Fachleute sind ebenso für Haustüren, Rollos, Plissees, Fensterbänke oder Rolltore aktiv.

Weitere gefragte Schwerpunkte sind Wintergärten, Vordächer und solider Einbruchschutz. Zum Einsatz kommen je nach Wunsch Bauelemente von deutschen oder europäischen Qualitätsherstellern, gerne zu attraktiven Preisen.

Die lange Erfahrung macht sich bei Aufträgen im Rahmen von Umbau oder Altbausanierung ebenfalls positiv bemerkbar.

**Fenster-Bau-Erkner KG • Herr M. Rompe**  
Wuhlhorster Straße 20 b • 15537 Erkner  
Tel. 01 77/7 09 5607  
E-Mail: fenster.bau.erkner@gmail.com

## Wetterfest versichert



Mit neuer Terrasse oder einem Wintergarten wird das Haus gleich viel größer. Logisch, dass dadurch der Wert steigt. **Bärbel Bensemann** rät deshalb, die Gebäudeversicherung regelmäßig zu überprüfen. „Dabei sollte man unbedingt eine Elementarversicherung mit einbeziehen.

Schließlich wird das Wetter immer unberechenbarer“, gibt sie zu bedenken. Als Versicherungsmaklerin ist sie an keine bestimmte Gesellschaft gebunden, sondern hat ausschließlich die Interessen ihrer Kunden im Auge. Damit ermittelt sie das jeweils attraktivste Angebot. „Dabei gibt es vieles zu beachten. So ist die Prämiestabilität ebenso ein Kriterium wie eine kulante und schnelle Abwicklung im Schadensfall“, erklärt sie.

**Versicherungsmaklerin Bärbel Bensemann**  
Petersstraße 8 • 15537 Gosen-Neu Zittau  
Tel. 033 62/8207 30  
E-Mail: baerbelbensemann@aol.com

## Händchen fürs Auto

**Sascha Krause** hat mit seinem Teilehandel schon manchem aus der Patsche geholfen. Hier werden selbst Besitzer von selteneren Fahrzeugen oder Oldtimern fündig. Seine Werkstatt führt professionelle Fahrzeugreinigung inklusive Handwäsche durch, nimmt Kleinreparaturen ebenso wie Fahrzeugdiagnosen vor. Radwechsel und -einlagerung sind ebenfalls gefragt. Die Fahrzeugaufbereitung sorgt dafür, dass Oldtimer, Wohnwagen oder Motorräder wieder wie neu erscheinen. Als weiteres kauft er Unfallwagen an.



**S.K. Fahrzeug-Teilehandel**  
Spitzmühlenweg 1 (im Spitzmühlencenter)  
15344 Strausberg • Tel. 033 41/2 1487 57  
Tel. 01 72/8 16 50 67  
E-Mail: s.k-fahrzeugteile@gmx.de  
Mo.-Fr. 7-19 Uhr • Sa. 8-12 Uhr



## Jedes Jahr das Gleiche mit der Steuer?

**M**itnichten! Das deutsche Steuerrecht ist im stetigen Wandel. Und jeder Steuerfall ist anders.

In Erkner behalten Steuerberater **Bernd-Jürgen Möller** und **Andreas Weichert** den Überblick über die Änderungen durch Gesetzgeber und Rechtsprechung.

„Vermeintliche Vorteile, wie etwa die Fristverlängerung für die Abgabe der Steuererklärung um zwei Monate, bergen oft Risiken“, erläutern sie.

### Teure Kehrseite

„Wer dann zu spät dran ist, muss mit einem Verspätungszuschlag von mindestens 25 Euro je angefangenem Monat rechnen“, beschreiben sie die Kehrseite. Bernd-Jürgen Möller und Andreas Weichert stehen mit ihrem Team Unternehmen, Freiberuflern, Arbeitnehmern und Rentnern mit steuerlicher, betriebswirtschaftlicher und organisatorischer Beratung individuell zur Seite.



Die Steuerberater Andreas Weichert und Bernd-Jürgen Möller können auf eine Erfahrung von über 20 Jahren verweisen. Das große Team ermöglicht eine Rundumbetreuung unterschiedlichster Firmen.

### Genaue Analyse

„Wir analysieren in unserer Kanzlei oder vor Ort die aktuelle Situation und erarbeiten Lösungen zur steuerlichen Optimierung“, geben Bernd-Jürgen Möller und Andreas Weichert Einblick. Selbstverständlich wird hier die laufende Buchhaltung inklusive aller vorgeschriebenen Auswertungen zuverlässig erledigt.

Ein wichtiger Schwerpunkt ist die Lohnbuchhaltung, von der viele Firmen in Erkner profitieren.

**Weichert, Möller & Kollegen GmbH**  
**Andreas Weichert**  
**Bernd-Jürgen Möller**  
**Friedrichstraße 58**  
**15537 Erkner**  
**Tel. 0 33 62/5 85 00**  
**[www.weichert-moeller.de](http://www.weichert-moeller.de)**



## Schön zu wohnen mit netten Nachbarn!

**R**und die Hälfte der Erkneraner wohnt in Gebäuden der städtischen Wohnungsgesellschaft „WGE“. Deren Meinung ist also ein wichtiges Stimmungsbarometer für die Stadt insgesamt.

Deshalb gab es eine erhebliche Spannung, was eine großflächig angelegte Umfrage ergeben wird. Dabei ging es unter anderem ums Wohlfühlen, aber ebenso um Verbesserungsvorschläge. „Wir haben bis Ende Juni 2018 eine Mieterbefragung durch-

geführt, deren Ergebnisse uns jetzt vorliegen“, gibt **Susanne Branding** Einblick. Sie ist seit 2014 Geschäftsführerin der WGE und arbeitet mit ihrem Team seither engagiert daran, mit einem straffen Modernisierungs- und Investitionsplan den Bestand zu verbessern und neue Wohnprojekte zu entwickeln.

### Mietermeinung gefragt

Jede Wohnungsgesellschaft wünscht sich zwar, dass ihre Mieter sich wohlfühlen, aber wie sieht die Realität aus? Mit ihrer Mieterumfrage zeigt die WGE, dass sie dafür neue Wege geht. „Wir haben nach-

gefragt, weil uns jede Meinung wichtig ist. Wir wollten erfahren, was gut läuft und wo es noch wunde Punkte gibt“, so die Geschäftsführerin zur Zielstellung.

### Wie es sich bei der WGE lebt

Die Ergebnisse können sich sehen lassen. 94 Prozent der Mieter sind mit Zustand und Ausstattung ihrer Wohnung zufrieden bis sehr zufrieden, 72 Prozent mit ihrem Wohnumfeld. Keine Selbstverständlichkeit ist, dass 89 Prozent der teilnehmenden Mieter mit dem nachbarschaftlichen Verhältnis zufrieden bis sehr zufrieden sind. Kritischer wird

■ Susanne Branding (r.) freut sich gemeinsam mit Annette Beck vom Empfang über die hohe Zufriedenheit der Mieter.





die Sauberkeit der Grünanlagen, der Zustand des Außenbereichs und die Beleuchtung in den Quartieren gesehen.

### Kinderfreundlich

Die Geschäftsführerin der Wohnungsgesellschaft Erkner ist selbst Mutter und weiß daher, was Kinder wollen.

So wird für das Wohngebiet Ernst Thälmann Straße gerade die Freifläche mit dem Spielplatz erneuert und vergrößert. Im Wohngebiet Buchhorst wurde ein Barfußpfad zum Naturerleben eingerichtet.

### Bauten kurz vor Vollendung

Auf den drei großen WGE-Baustellen geht es rege voran. Am Eichhörnchenweg 1 entstehen bis zum ersten Quartal 2019 sechs neue Dreiraumwohnungen auf dem bisherigen Hof des Forsthauses. Das ist ebenso ein gutes Beispiel der optimalen Ausnutzung innerstädtischer Grundstücke wie der Neubau in der Friedrichstraße 56-57. Hier ist Baubeginn in den ersten Monaten des Jahres 2019. Dann stehen weitere 13 Zweiraum- und vier Vierraumwohnungen zur Verfügung. Bis Ende 2019 wird zudem der grundlegende

Umbau des Hauses Friedrichstraße 23 mit 40 barrierefreien Wohnungen abgeschlossen sein.

### WLAN am Spielplatz

Die WGE hat sich dafür eingesetzt, dass es an fünf öffentlichen Stellen der Stadt freies WLAN gibt. Technisch wurde das mit Aufsetzhauben auf den vorhandenen Kabelverteilern gelöst. Damit ist sogar vom Spielplatz aus der schnelle Kontakt möglich.

### Kontakt

Wohnungsgesellschaft  
Erkner mbH  
Flakenseeweg 99 • 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/79490  
Fax 0 33 62/7 59 39  
E-Mail: info@wg-erkner.de  
www.wg-erkner.de

■ Wichtige Bauvorhaben wie in der Friedrichstraße 56-57 und am Eichhörnchenweg werden in Kürze abgeschlossen.



■ Patrick Rüdinger ist Leiter der Hauswarte und zeigt die WLAN-Aufsetzhaube. (Foto oben)

■ Mathias Paschke hat als Ausbilder einen guten Draht zu den beiden Lehrlingen Laura Bachmann und Antonio Schulze.



## A

### American Football Club e.V.

Michael Ehrenteit  
Lindenstraße 47, 12589 Berlin  
Tel. 0 30/6 45 1724  
<http://erkner-razorbacks.de>

### Anglerverein Neuseeland e.V.

Wolfgang Trogisch  
Karl Tietz Straße 10, 15537 Erkner  
Tel. 01 73/4 04 45 88  
[anglerverein-neuseeland-erkner.de](http://anglerverein-neuseeland-erkner.de)

## B

### Biber Erkner e.V.

Enrico Bathke, Eichbergstraße 8  
15569 Woltersdorf  
Tel. 01 76/55 24 13 46  
[www.biber-erkner.de](http://www.biber-erkner.de)

### Brietauben Zuchtverein e.V.

Ralf Geier, Wuhlhorster Straße 32  
15537 Erkner, Tel. 0 33 62/39 01 64

## C

### Chemie-Freunde Erkner e.V.

Prof. Hans-Peter Welzel  
Lehliner Straße 40, 14547 Beelitz  
Tel. 01 72/2 13 75 60  
Tel. 03 32 06/6 21 06  
[www.chemieforum-erkner.de](http://www.chemieforum-erkner.de)

## E

### Eichhörnchenclub e.V.

Gudrun Jager, Eichhörnchenweg 3  
15537 Erkner, Tel. 01 73/2 59 86 80  
[www.eichhoerchenev.de](http://www.eichhoerchenev.de)

### Erkneraner-Woltersdorfer Karnevals Gemeinschaft e.V.

Christoph Albert  
Rüdersdorfer Straße 107  
15569 Woltersdorf  
Tel. 01 72/3 00 85 34  
[www.ewg-alaaf.de](http://www.ewg-alaaf.de)

### Esdo & Tai Chi Chuan Verein Erkner e.V.

Wolfgang Meißner  
Fürstenwalder Allee 70  
12589 Berlin, Tel. 0 30/91 68 82 36  
[www.esdotaichi.de](http://www.esdotaichi.de)

## F

### Ferienland Erkner e.V.

Georg Hochhuth, Ahornallee 7 a  
15537 Erkner, Tel. 01 52/23 32 75 42  
[www.ferienland-erkner.de](http://www.ferienland-erkner.de)

### Förderverein d. Oberschule e.V.

Wolfgang Stecher  
Hohenbinder Weg 4, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/43 84

### Förderverein Flakensteg e.V.

Lothar Eysser, Flakenstraße 16  
15537 Erkner, Tel. 0 33 62/2 33 54  
[www.flakensteg.de](http://www.flakensteg.de)

### Förderver. FVE-Nachwuchs e.V.

Mathias Hübner  
Wollankstraße 8, 15537 Erkner  
Tel. 01 73/9 59 37 73  
[www.fv-erkner.de](http://www.fv-erkner.de)

### Frauenchor Erkner e.V.

Sabine Korrmann  
Gartenstraße 39 a, 12557 Berlin  
Tel. 01 76/5516 95 43

### Frauenkunstverein „Kunst für uns“ e.V.

Beate Kirsch  
Neu Zittauer Str. 41, 15537 Erkner  
Tel. 01 51/68 16 15 40  
Infos S. 10

### Frauenselbsthilfe nach Krebs

Gabriele Wurm  
Hirschsprung 4, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/2 15 94  
[www.frauenselbsthilfe.de/gruppen/erkner.html](http://www.frauenselbsthilfe.de/gruppen/erkner.html)

### Fußballverein Erkner 1920 e.V.

Sven Milz  
Seerosenweg 11, 15537 Erkner  
Tel. 01 73/6 78 53 52  
[www.fv-erkner.de](http://www.fv-erkner.de)

### Future e.V.

Falk Urznicok, Zum Freibad 2  
15537 Erkner, Tel. 01 73/2 15 97 72  
[www.future-ev.com](http://www.future-ev.com)

## G

### Gefas e.V.

Siegfried Unger  
Fichtenauer Weg 53, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/50 08 12  
[www.gefas-ev.de](http://www.gefas-ev.de)

## Hilfe bei der Lohnsteuer



Bei Aufwendungen für außergewöhnliche Belastungen kann man jetzt mehr Ausgaben als bisher steuerlich geltend machen. Joachim Engel berät dazu ebenso wie zu allen anderen Fragen im Bereich der Lohnsteuer. Dies erfolgt im

Rahmen einer Mitgliedschaft im Lohnsteuerhilfeverein zu sozial gestaffelten Beiträgen. „In manchen Fällen führt sogar die Mütterrente dazu, dass man unversehens in die Steuerpflicht rutscht“, macht er auf ein aktuelles Problem aufmerksam. Bei ihm sind alle mit Einkünften aus nichtselbstständiger Tätigkeit in einem bestimmten Rahmen richtig. Er führt den Schriftverkehr mit dem Finanzamt, prüft die Bescheide und legt bei Bedarf Rechtsmittel ein. Auf Wunsch erfolgt die Beratung zu Hause. Gerne würde er die Beratungsstelle personell ausbauen und freut sich über Interessenten.

Lohnsteuerhilfeverein VLH e.V. • Joachim Engel  
Püttbergeweg 58 • 12589 Berlin  
Tel. 0 30/64 84 99 90 • [www.vlh.de/bst/8500/](http://www.vlh.de/bst/8500/)

## Sicherheit bei Immobilien

Karsten Heidt bietet seinen Kunden mit einer Erfahrung von über 20 Jahren und seiner Zertifizierung als „Bewerter bebauter und unbebauter Grundstücke“ durch die Europäische Immobilienakademie (EIA) beim Verkauf oder der Vermietung ihrer Immobilien ein hohes Maß an Sicherheit. Als Mitglied im renommierten Immobilienverband Deutschland „IVD“



ist zudem eine laufende Weiterbildung gewährleistet. Dadurch erhält er die für eine optimale Vermarktung erforderlichen Informationen zur aktuellen Marktlage und zu den häufigen Änderungen der Rechtsprechung. Sein Schwerpunkt sind Immobilien, Wohnungen, Grundstücke und Häuser im Berliner Südosten und im Umland.

Karsten Heidt Immobilien  
Fürstenwalder Allee 34  
12589 Berlin-Rahnsdorf

Tel. 0 30/64 09 22 98 • [www.heidt-immo.de](http://www.heidt-immo.de)



## H

### ■ Haus- und Grund Erkner e.V.

Helmut Roschkowski  
Seestraße 20, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/7 55 80  
[www.haus-grund-erkner.de](http://www.haus-grund-erkner.de)

### ■ Heimatverein Erkner e.V.

Hans Hoffmann  
Heinrich Heine Str. 15, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/2 25 77  
[www.heimatverein-erkner.de](http://www.heimatverein-erkner.de)

## I

### ■ Imkerverein Erkner e.V.

Klaus Schulz  
Geschwister Scholl Straße 65  
15537 Neu Zittau  
Tel. 0 33 62/88 19 86

### ■ Initiativ- und Planungsgruppe Kesselberg e.V.

Hartmut Wolter  
Flakenstraße 28, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/7 00 03 77  
[www.kesselberg.ev.de](http://www.kesselberg.ev.de)

## K

### ■ Kampfsport DOJO FK Erkner e.V.

Fabian Krawczyk  
Eichelgarten 31 a, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/32 53, [www.dojofk.de](http://www.dojofk.de)

### ■ Kegelvein KC Erkner e.V.

Hans-Jürgen Pasche  
Am Küstergarten 11, 12589 Berlin  
Tel. 0 30/6 41 17 22  
[www.kegelverein-kc-erkner.de](http://www.kegelverein-kc-erkner.de)

### ■ Keramik „Kreativ“ e.V.

Wiebke Sommermeier  
Am Schützenwäldchen 27  
15537 Erkner, Tel. 01 75/5 29 16 31

### ■ Kunstfreunde Erkner e.V.

Sigrid Riedel, Am Kurpark 8 a  
15537 Erkner, Tel. 0 33 62/35 38  
[www.kunstfreunde-erkner.de](http://www.kunstfreunde-erkner.de)

## L

### ■ Lichterfest-Erkner e.V.

Johannes Kattanak  
Lange Straße 2, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/5 81 10  
[www.lichterfest-erkner.de](http://www.lichterfest-erkner.de)

### ■ Lohnsteuerhilfeverein VLH e.V.

Joachim Engel  
Püttbergweg 58, 12589 Berlin  
Tel. 0 30/64 84 99 90  
[www.vlh.de/bst/8500](http://www.vlh.de/bst/8500), **Info S. 20**

## M

### ■ Männerchor „Harmonie“ 1884 e.V.

Jürgen Damaschke  
E. und J. Rosenberg Straße 30  
15569 Woltersdorf  
Tel. 0 33 62/50 03 93  
[www.maennerchor-erkner.de](http://www.maennerchor-erkner.de)

### ■ Mieterverein e.V.

Michael-Erdwin Voges  
Ahornallee 52, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/50 18 35  
[www.mieterverein-erkner.de](http://www.mieterverein-erkner.de)

### ■ Mittelstandsvereinigung e.V.

Stefanie Richter  
Fürstenwalder Str. 19, 15537 Erkner  
Tel. 01 75/2 66 71 77  
[www.mittelstanderkner.de](http://www.mittelstanderkner.de)

## O

### ■ Ortsverein Karutzhöhe e.V.

Dr. Steffen Schorcht  
Am Tannenweg 16, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/2 57 21  
<http://karutzhoehe.de>

## R

### ■ Radsportverein Erkner/Grünheide e.V.

Reinhard Kelle, Friedrichstraße 60  
15537 Erkner, Tel. 0 33 62/2 43 03

### ■ Ruderver. Wasserfreunde e.V.

Oliver Koblenz  
Tel. 0 33 62/8 87 02 09  
Bootshaus: Zur Buhne 11-14,  
15537 Erkner, Tel. 0 33 62/32 59  
[www.rv-wasserfreunde-erkner.de](http://www.rv-wasserfreunde-erkner.de)

## S

### ■ Schulförderver. Gymnasium e.V.

Dirk Peter Wilding  
Potsdamer Straße 6  
15566 Schöneiche  
Tel. 01 70/3 87 04 77

### ■ SG „Chemie Erkner“ e.V.

Günter Uschmann  
Hirschsprung 13, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/2 01 87  
[www.chemie-erkner.de](http://www.chemie-erkner.de)

### ■ Sozialverband VdK, OV Erkner

Marianne Förster  
Ahornallee 36 a, 15537 Erkner  
Tel. 01 62/7 17 64 81

## T

### ■ Tennisclub Grün-Weiß Erkner e.V.

Dr. Rainer Vogel  
Friedenstraße 14  
15569 Woltersdorf  
Tel. 01 76/55 30 88 41  
[www.tc-erkner.de](http://www.tc-erkner.de)

### ■ Tiere für Euch e.V.

Martina Jander  
Am Schützenwäldchen 69  
15537 Erkner, Tel. 01 62/1 75 35 55  
[www.kinderbauernhof-erkner.de](http://www.kinderbauernhof-erkner.de)

### ■ Tierschutzverein 16 Pfoten e.V.

Jan Heering  
Ahornallee 41, 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/50 25 97  
[www.tierschutzverein-16-pfoten-erkner-ev.de](http://www.tierschutzverein-16-pfoten-erkner-ev.de)

## V

### ■ Verein Historische S-Bahn e.V.

Heiner Wegner  
Bahnhofstraße 10, 15537 Erkner  
Tel. 01 77/4 75 61 28, [www.hisb.de](http://www.hisb.de)

### ■ Verein 425 Kultur Erkner e.V.

Carsten Rowald, Försterweg 6  
15537 Erkner, Tel. 0 33 62/50 34 39  
<http://425-erkner.de>

### ■ Volleyball Spiel Verein „Grün Weiß 78“ Erkner e.V.

Marco Schulz  
Otto Nuschke Straße 6  
15562 Rüdersdorf  
Tel. 01 78/3 42 16 12  
[www.volleyball-erkner.de](http://www.volleyball-erkner.de)

**Änderungen per E-Mail:**  
[vereine@augusta-presse.de](mailto:vereine@augusta-presse.de)  
oder Tel. 030/692 02 10 52



## Liebevolle Tierarztpraxis

Die „Tierarztpraxis Rahnsdorf“ ist gut erreichbar an der Fürstenwalder Allee zu finden. **Dr. Doreen Gürtler** kümmert sich seit 21 Jahren um Hunde, Katzen, Heim- und Kleintiere. Die Praxis verfügt über eine sehr moderne Ausstattung wie digitales Röntgen, Ultraschall und Sofortlabor. Beheizbare Aufwachboxen ermöglichen Katzen, sich schonend von der Narkose nach Operationen zu erholen. Die Tierärztin mit Klinikerfahrung ist im Verbund mit ihrer Mitarbeiterin **Monika Schwartz** seit acht Jahren in Rahnsdorf mit eigener Praxis aktiv. Sie führt regelmäßig Informations-Veranstaltungen durch, die aktuelle Themen im Zusammenhang mit unseren Haustieren behandeln.

**Tierarztpraxis Rahnsdorf • Dr. Doreen Gürtler**  
Fürstenwalder Allee 117 • 12589 Berlin-Rahnsdorf • Tel. 0 30/65 07 53 40  
[www.tierarztpraxis-rahnsdorf.de](http://www.tierarztpraxis-rahnsdorf.de)

■ Eine Art Hybridantrieb gab es schon vor über 75 Jahren, wie diese Schneefräse von 1941 beweist.



„Hausmeister der Autobahn“ lädt zu einzigartiger Schau

## Freie Fahrt für Giganten!

**H**ybridantrieb in Autos gilt heute als äußerst innovativ. Wer würde auf die Idee kommen, dass es so etwas bereits vor über 75 Jahren gab?

Zu bestaunen ist dies dort, wo es schon auftragsgemäß um freie Fahrt geht.

In der Autobahnmeisterei von Erkner ist eine dieselelektrische Schneefräse von 1941 eines der Prunkstücke in einer deutschlandweit einzigartigen Ausstellung.

### Panzer mit Zivilauftrag

Ausgerechnet im Kriegsjahr 1941 wurde hier die Devise ‚Panzer zu Pflugscharen‘ mit Leben erfüllt: „Unsere Schneefräse entstand auf einem Renault-Panzer-Fahrgestell“, hat **Andreas Müller** herausgefunden. Das Gefährt hatte einen 167 PS-Deutz-Dieselmotor, der zwei Stromgenerato-

ren antrieb. Damit wurden damals per Elektroantrieb Fahrbahnen vom Schnee befreit, und das sogar auf steilen Alpenpässen und im schneereichen Norwegen.

Leider wurde der militärische Ursprung dem Gerät nach dem Krieg zum Verhängnis. „Damit es nicht nachträglich wieder als Panzer eingesetzt werden kann, wurde der Motor aufgeschnitten und ist nicht mehr zu reparieren. Ein Ersatz ist kaum zu bekommen“, so **Andreas Müller**.

### Rund um die Uhr im Einsatz

Als Leiter der Autobahnmeisterei Erkner ist er für knapp 30 Mitarbeiter zuständig. Sie sind für den Berliner Ring bis zum Dreieck Barnim, in der anderen Richtung bis zur Ausfahrt Rangsdorf und auf der A12 bis zur Ausfahrt Friedersdorf



verantwortlich und unterstützen dem Landesbetrieb Straßenwesen. „Im Winter müssen wir jeden Punkt alle zwei Stunden kontrollieren, rund um die Uhr. Bei Schnee sind das alle drei Stunden“, gibt **Andreas Müller** Einblick.

### Freie Fahrt mit Becheranlage

Da ist es umso bemerkenswerter, dass er „ganz nebenbei“ eine deutschlandweit einzigartige „Autobahngeschichtliche Sammlung“ aufbaute, die man nach Absprache kostenlos besichtigen kann. Dann führt der 61-Jährige aus Bad Saarow anschaulich in die Details der Schnellstraßen ein.



■ Andreas Müller führt gerne durch seine ungewöhnliche „Autobahn-geschichtliche Sammlung“.

Auslöser der Sammlung war eine Modernisierungsaktion. Dabei sollte die „Becheranlage“ verschrottet werden. Das ist ein Förderwerk, das ab 1941 Streugut vom Boden in den Siloturm beförderte. „Es ist die einzige dieser Art, die es in Deutschland noch gibt. Wir schlossen sie probenhalber an den Strom an, sie funktionierte sofort.“

### Geschichte im Turm

Mittlerweile ist jedes der fünf Geschosse des über 20 Meter hohen Siloturms einem Thema gewidmet. Im Erdgeschoss faszinieren ein Opel Blitz als Kleinbus, wie er ab den 1960-er Jahren von den „Hausmeistern der Autobahn“ genutzt wurde. Weitere Themen sind die regionale Autobahngeschichte, ein Raum mit „Funk- und Telefentechnik aus sieben Jahrzehnten“ und als Höhepunkt die Vorführung der immer noch funktionierenden Becheranlage.

### WM-Silber fürs Schneeräumen

Dabei gibt es im Museumsturm sogar den Blick auf brandaktuelles.

So hatte Deutschland unter Trainer Andreas Müller erstmals an der erst zum dritten



Mal veranstalteten Weltmeisterschaft im Schneepflugfahren teilgenommen und gleich mal mit **Reiner Dunker** den Vize-Titel hinter Sieger Österreich geholt. „Insgesamt waren vier Teilnehmer von uns unter den ersten zehn“, strahlt Andreas Müller über diesen Erfolg.

### Schluss mit Märchen!

Ebenso stolz ist er auf weitere sehr imposante Zeugnisse.

Dazu gehören Betonelemente, aus denen ab 1934 die Autobahnen durchs damalige Reichsdeutschland gebaut wurden. Erkner war 1936 mit Eröffnung einer Teilstrecke vom Berliner Ring von Anfang an mit dabei: „Das konnte damals so schnell gebaut werden, weil Privatfirmen in der Weimarer Republik die Pläne ausgearbeitet hatten“, widerspricht Andreas Müller der Nzai-Mär von ihnen als Autobahnerfinder.

### Empfindliche Giganten

Schritt für Schritt werden die Exponate gigantischer. So sieht man Brücken-Fertigteilebauelemente aus der DDR, die innen eine Holzverschalung hatten, um Beton zu sparen. Mit einem Teil der historischen Rüdersdorfer Brücke



■ Der Opel Blitz von 1957 wurde liebevoll restauriert. Er war für die Autobahnmeisterei im Einsatz.

hat die Ausstellung ein weiteres technisches Juwel in Originalgröße: „Sie war 1936 deutschlandweit die erste stahlgeschweißte Autobahnbrücke. Als am 3. Januar 1938 die Temperatur von null Grad auf zwölf Grad hochschnellte, bekam sie einen Riss, den man durch genietete Platten reparierte“, so Andreas Müller. Mit seiner Ausstellung hat Erkner ein zweites, kaum bekanntes, Verkehrsmuseum. Für alle, die lieber auf den öffentlichen Nahverkehr setzen, geben engagierte Eisenbahner beim Bahnhof Erkner einen Einblick in die Historie der S-Bahn.

### Infos:

[www.autobahnmeisterei-erkner.de](http://www.autobahnmeisterei-erkner.de)  
Tel. 01 52/02 64 77 61



## Allgemeinmedizin

Dr. Heiko Böhmer	Friedrichstraße 58	15537 Erkner	0 33 62/32 14
Anja Geigenmüller, Dr. Ute Eckert	Friedrichstraße 73	15537 Erkner	0 33 62/47 98
Dr. Francisc König	Karl Tietz Straße 6	15537 Erkner	0 33 62/44 27
Dipl.-Med. Annette Mende	Hirschsprung 11	15537 Erkner	0 33 62/33 88
Heike Peters	Woltersdorfer Landstraße 19	15537 Erkner	0 33 62/7 50 41
Dr. Olga Seibt	Seestraße 12	15537 Erkner	0 33 62/8 87 05 10
Dipl.-Med. Ellen Ueberschär	Friedrichstraße 46 a	15537 Erkner	0 33 62/32 45

## Augenheilkunde

Olaf Hanne, Dr. Inka Tilleck	Woltersdorfer Landstraße 19	15537 Erkner	0 33 62/35 93
------------------------------	-----------------------------	--------------	---------------

## Chirurgie

Dr. Andreas String	Hessenwinkler Straße 1	15537 Erkner	0 33 62/43 44
--------------------	------------------------	--------------	---------------

## Diabetes

Dr. Ursula Walther	Hessenwinkler Straße 1	15537 Erkner	0 33 62/34 36
--------------------	------------------------	--------------	---------------

## Frauenheilkunde und Geburtshilfe

Anastasia Probst	Karl Tietz Straße 6	15537 Erkner	0 33 62/45 16
Dr. Ulrike Schübler	Ernst Thälmann Straße 12 b	15537 Erkner	0 33 62/35 55

## Hals-Nasen-Ohrenheilkunde

Dr. Silvia Kegel	Berliner Straße 1	15537 Erkner	0 33 62/31 01
------------------	-------------------	--------------	---------------

## Innere Medizin

Dr. Evelyn Geschke	Woltersdorfer Landstraße 19	15537 Erkner	0 33 62/7 50 41
--------------------	-----------------------------	--------------	-----------------

## Kinder- und Jugendheilkunde

Dipl.-Med. Jörg Beutel	Seestraße 37	15537 Erkner	0 33 62/50 10 70
Dipl.-Med. Jens-Uwe Köhler	Friedrichstraße 22 a	15537 Erkner	0 33 62/34 50
Dr. Christa Wolf	Woltersdorfer Landstraße 19	15537 Erkner	0 33 62/48 02

## Kinder- und Jugendpsychiatrie und -psychotherapie

Dr. Tobias Hülsey	Friedrichstraße 1-3	15537 Erkner	0 33 62/3 94 65 87
Dipl.-Psych. Christa Lersch	Friedrichstraße 22 A	15537 Erkner	0 33 62/93 96 12
M.A. Gabi Schöner	Friedrichstraße 1	15537 Erkner	0 33 62/3 94 65 87

## Psychotherapie

Dr. Cordula Bergner	Friedrichstraße 53	15537 Erkner	0 33 62/88 05 82
Dipl.-Psych. Ruth Böker	Ernst Thälmann Straße 12 b	15537 Erkner	0 33 62/9 45 99 62
Dr. Maria Kenschke	Ernst Thälmann Straße 12 b	15537 Erkner	0 30/23 94 77 92
Dimitri Natochen	Friedrichstraße 3	15537 Erkner	0 33 62/9 47 29 70
Dr. Michael Pytlik	Ernst Thälmann Straße 12 b	15537 Erkner	0 33 62/36 34
Dr. phil. Christian Remmert	Ernst Thälmann Straße 12 b	15537 Erkner	0 33 62/9 47 14 26
Marc Skerstupeit	Neu Zittauer Straße 41	15537 Erkner	0 33 62/8 89 80 80
Dipl.-Psych. Petra Stadler	Friedrichstraße 22 A	15537 Erkner	0 33 62/8 89 16 99

## Tierärzte

Dr. Jörg Bonin	Berliner Straße 8	15537 Erkner	0 33 62/88 14 04
<b>Dr. Doreen Gürtler, S. 21</b>	Fürstenwalder Allee 117	12589 Berlin	0 30/65 07 53 40
Kristin Pfitzner	Försterweg 13	15537 Erkner	0 33 62/34 54
Dr. Rolf Röschke	Friedrichstraße 53	15537 Erkner	0 33 62/88 74 55

## Zahnmedizin

Sebastian Ast	Karl Tietz Straße 6	15537 Erkner	0 33 62/44 32
Dipl.-Stom. Christiane Glander	Woltersdorfer Landstraße 19	15537 Erkner	0 33 62/7 50 33
Dany Glöckner	Karl Tietz Straße 6	15537 Erkner	0 33 62/31 95
Tyll Hocke	Friedrichstraße 22 a	15537 Erkner	0 33 62/31 47
Dipl.-Stom. Simone Krause	Friedrichstraße 58	15537 Erkner	0 33 62/32 05
Dipl.-Stom. Peter Michael Semrau	Berliner Straße 2 a	15537 Erkner	0 33 62/7 53 20
Christian Steputat	Waldpromenade 5	15537 Erkner	0 33 62/7 50 21
Dipl.-Stom. Dietlind Wohler	Woltersdorfer Landstraße 19	15537 Erkner	0 33 62/7 50 33

## Wichtige Notrufnummern, Gesundheitservice

Ärztlicher Bereitschaftsdienst	11 61 17
Feuerwehr	112
Polizei	110
Giftnotruf	0 30/1 92 40
Libellen-Apotheke	0 33 62/30 71
Maulbeer Apotheke	0 33 62/5 86 00
Stadt-Apotheke	0 33 62/8 85 99 22



## Optimal und liebevoll betreut

**E**in Pflegefall tritt oft unerwartet ein. Dann ist es wichtig, umgehend auf die nötige Unterstützung bauen zu können.

Das Team der bewährten Hauskrankenpflege „Pro Vital“ von **Noris Bergeler** steht

von der Erstberatung bis zur dauerhaften täglichen Betreuung mit Engagement kompetent zur Seite.

Die Mitarbeiter sind für eine regelmäßige Hilfe ebenso im Einsatz wie für kurzzeitige Pflege wie sie etwa nach

einem Krankenhausaufenthalt nötig sein kann. Dabei achtet das Team auf eine optimale Versorgung durch enge Zusammenarbeit mit Krankenhäusern, Hausärzten und Apotheken. „Wir haben besondere Kenntnisse in der Wundversorgung und arbeiten im Palliativteam Rüdersdorf mit“, gibt **Noris Bergeler** Einblick. Der „Medizinische Dienst der Krankenversicherung“, kurz „MDK“, vergibt regelmäßige Bestnoten an „Pro Vital“.

**Häusliche Krankenpflege  
Pro Vital Erkner  
Friedrichstraße 3  
15537 Erkner  
Tel. 033 62/88 84 70  
Fax 033 62/88 84 75  
www.provital-erkner.de**



■ Das Team um **Noris Bergeler** setzt auf enge Zusammenarbeit mit Ärzten, Krankenhaus und Apotheken, um eine optimale Pflege bieten zu können.

## Mit der Apotheke unbesorgt reisen!

**R**eisen macht Spaß und sorgt für Wissenserweiterung. Doch in fernen Ländern lauern oft Gesundheitsrisiken, auf die unser Körper nicht eingestellt ist. Deshalb ist eine rechtzeitige Reise- und Impfberatung wichtig.

Diese erhält man gerne in der „Maulbeer Apotheke“. Das Team um **Michael Redmann** setzt zudem auf eine hohe Lieferfähigkeit. Was gerade doch mal nicht im großen Lagerbestand ist, kann meist, je nach Tageszeit, innerhalb

von Stunden bereitgestellt werden. Gerade jetzt, wo die kältere Jahreszeit beginnt, spielen Vitamine und Mineralstoffe eine große Rolle. Dabei achtet **Michael Redmann** auf Darreichungen in Reinsubstanz ohne Zusatzstoffe. Die „Maulbeer-Apotheke“ besteht seit mittlerweile über zwei Jahrzehnten. Schon immer hat hier hochwertige Kosmetik einen festen Platz. Ebenso ist sie für Schülerpraktika und für Nachwuchsausbildung bekannt. Bewerbungen werden gerne angenommen.

**Maulbeer Apotheke  
Friedrichstraße 58  
15537 Erkner  
Tel. 033 62/5 86 00  
www.maulbeer-apotheke.de**



■ **Michael Redmann** legt Wert auf eine perfekte Beratung.

<b>A</b>			
<b>Abbruch von Gebäuden (Anträge)</b>			
Kreisverwaltung LOS, Bauordnung	Breitscheidstraße 4	15848 Beeskow	0 33 66/35 16 31
<b>Abfall</b>			
Abfallkleinmengenannahme	Julius Rütgers Straße 22	15537 Erkner	0 33 62/70 01 45
<b>Adoptionen</b>			
Kreisverwaltung LOS, Jugendamt	Am Bahnhof 1	15517 Fürstenwalde	0 33 61/5 99 15 88
<b>Amtsgericht</b>			
Amtsgericht Fürstenwalde	Eisenbahnstraße 8	15517 Fürstenwalde	0 33 61/50 96
<b>An-, Ab- und Ummeldungen</b>			
Stadt Erkner, Bürgerbüro	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 52 22
<b>Apotheken</b>			
Libellen-Apotheke Martina Lietzmann (S. 26)	Friedrichstraße 53 b	15537 Erkner	0 33 62/30 71
Maulbeer Apoth. Michael Redmann (S. 25)	Friedrichstraße 58	15537 Erkner	0 33 62/5 86 00
Stadt-Apotheke City Center (S. 26)	Friedrichstraße 13	15537 Erkner	0 33 62/8 85 99 22
<b>Ausländerangelegenheiten</b>			
Kreisverwaltung LOS, Ausländerbehörde	Liebkechtstraße 21/22	15848 Beeskow	0 33 66/35 23 09
<b>Autobahnmeisterei</b>			
Autobahnmeisterei Erkner (S. 22)	An der Autobahn 1	15537 Erkner	0 33 62/8 04 30 11
<b>Autoservice und -teile</b>			
S.K. Fahrzeug-Teilehandel (S. 16)	Spitzmühlenweg 1	15344 Strausberg	0 33 41/2 14 87 57
<b>B</b>			
<b>Bau- und Hauservice/Handwerk</b>			
Bau-Finanzierungen Rühlmann (S. 8)	Hohenbinder Straße 64	15537 Erkner	0 33 62/42 97
Bau-Kompetenzzentrum (S. 13)	Neu Zittauer Straße 15	15537 Erkner	0 33 62/88 91 63
Faehre Immobilien GmbH (S. 5)	Heinrich Heine Straße 12	15537 Erkner	0 33 62/79 79 39
Fenster-Bau-Erkner KG M. Rompe (S. 16)	Wühlhorster Straße 20 b	15537 Erkner	0 1 77/7 09 56 07
Karsten Heidt Immobilien (S. 20)	Fürstenwalder Allee 34	12589 Berlin-Rahnsdorf	0 30/64 09 22 98
Vermessungsbüro Anja Junge (S. 33)	Friedrichshagener Straße 14	15566 Schöneiche	0 30/64 90 06 10
Vermessungsbüro Schmidt (S. 31)	Maxim Gorki Straße 24	15711 K. Wusterh.	0 33 75/21 14 91 00
Waldmann Immobilien (S. 8)	Kanalstraße 11	12589 Berlin	0 1 51/50 40 00 70
Wohnungsgesell. Erkner mbH (S. 18)	Flakenseeweg 99	15537 Erkner	0 33 62/7 94 90
<b>Bauanträge</b>			
Kreisverwaltung LOS	Breitscheidstraße 4	15848 Beeskow	0 33 66/35 16 30

## Gesundheit im aktuellen Blick

**F**ast jeden Tag kommen neue Medikamente oder Kosmetikpräparate in den Handel. Doch was davon ist für den persönlichen Fall tatsächlich hilfreich?



■ Apothekerin Martina Lietzmann ist in allen Gesundheitsfragen immer auf dem neuesten Stand. Neben dem üblichen Arzneisortiment setzt die „Stadt-Apotheke“ im City Center zusätzlich auf Homöopathie.

Um hier den Überblick zu behalten, bilden sich die Mitarbeiterinnen von Apothekerin **Martina Lietzmann** laufend fort. Sie legen viel Wert darauf, in der „Libellen-Apotheke“ und in der „Stadt-Apotheke“ fundiert zu beraten. Bei der „Libellen-Apotheke“ geht es oft um individuelle Wirkstoffrezepturen. Die „Stadt-Apotheke“ im City Center nennt Homöopathie als wichtigen Zusatz-Schwerpunkt. Zudem gibt es hier ein besonders breites Sortiment an hochwertiger Kosmetik mit renommierten Marken wie Vichy, Avène oder La Roche-Posay. Die langen Samstagsöffnungszeiten sind hier ein weiterer Vorteil.

**Libellen-Apotheke**  
Friedrichstraße 53 B • 15537 Erkner  
Tel. 0 33 62/30 71  
E-Mail: [info@libellenapotheke.de](mailto:info@libellenapotheke.de)  
Mo.-Fr. 8-18.30 Uhr

**Stadt-Apotheke**  
Friedrichstraße 13 • Tel. 0 33 62/8 85 99 22  
E-Mail: [info@stadtapotheke-erkner.de](mailto:info@stadtapotheke-erkner.de)  
Mo.-Fr. 8.30-20 Uhr • Sa. 8.30-18 Uhr

## Bauelemente, Fenster und Türen

Bau-Kompetenzzentrum (S. 13)	Neu Zittauer Straße 15	15537 Erkner	033 62/88 91 63
Fenster-Bau-Erkner KG M. Rompe (S. 16)	Wuhlhorster Straße 20 b	15537 Erkner	01 77/7 09 56 07

## Baufinanzierung

Bau-Finanzierungen Rühlmann (S. 8)	Hohenbinder Straße 64	15537 Erkner	033 62/42 97
Bau-Kompetenzzentrum (S. 13)	Neu Zittauer Straße 15	15537 Erkner	033 62/88 91 63

## Bauhof

Stadt Erkner, Bauhof-Leit. Detlev Schönborn	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 69
---	---------------------	--------------	-----------------

## Bebauungspläne

Stadt Erkner, Bau und Liegenschaften	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 63
--------------------------------------	---------------------	--------------	-----------------

## Bibliothek

Stadt Erkner, Stadtbibliothek	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 45/-46
-------------------------------	---------------------	--------------	---------------------

## Bootsverleih, Liegeplätze

Bootshaus Erkner Burchardt GmbH (S. 3)	Werftstraße 9	15537 Erkner	033 62/30 02
--	---------------	--------------	--------------

## Bußgeld

Stadt Erkner, Ordnungsaufsicht	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 27/-35/-36
--------------------------------	---------------------	--------------	-------------------------

## E

### Eheschließung, Ehefähigkeitszeugnisse

Stadt Erkner, Standesamt	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 14
--------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Eigenheime

Bau-Kompetenzzentrum (S. 13)	Neu Zittauer Straße 15	15537 Erkner	033 62/88 91 63
Faehre Immobilien GmbH (S. 5)	Heinrich Heine Straße 12	15537 Erkner	033 62/79 79 39
Karsten Heidt Immobilien (S. 20)	Fürstenwalder Allee 34	12589 Berlin-Rahnsdorf	030/64 09 22 98
Waldmann Immobilien (S. 8)	Kanalstraße 11	12589 Berlin	01 51/50 40 00 70

### Einbürgerungen

Kreisverwaltung LOS, Ordnungsamt	Liebknechtstraße 21/22	15848 Beeskow	033 66/35 23 80
----------------------------------	------------------------	---------------	-----------------

### Entwässerung

Wasserverband Strausberg/Erkner	Am Wasserwerk 1	15344 Strausberg	033 41/34 31 00
Stadt Erkner, Ordnungsaufsicht	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 27/-35/-36

## F

### Fenster, Türen, Bauelemente

Bau-Kompetenzzentrum (S. 13)	Neu Zittauer Straße 15	15537 Erkner	033 62/88 91 63
Fenster-Bau-Erkner KG M. Rompe (S. 16)	Wuhlhorster Straße 20 b	15537 Erkner	01 77/7 09 56 07

### Fitness

Athletic Park (S. 36)	Neu Zittauer Straße 41	15537 Erkner	033 62/2 25 55
-----------------------	------------------------	--------------	----------------

### Fleischerei

Fleischerei Familie Penndorf (S. 3)	Bahnhofstraße 6	15712 Königs Wusterth.	033 75/29 28 88
-------------------------------------	-----------------	------------------------	-----------------

### Flurkartenauszüge/Lagepläne

Kreisv. LOS, Vermessungs- und Katasteramt	Spreinsel 1	15848 Beeskow	033 66/35 17 00
---	-------------	---------------	-----------------

### Friedhof

Friedhof Erkner	Gerhart Hauptmann Straße	15537 Erkner	033 62/35 95
-----------------	--------------------------	--------------	--------------

### Führerscheinstelle

Kreisverwaltung LOS, Straßenverkehrsamt	Hegelstraße 23 A	15517 Fürstenwalde	033 61/5 99 30 91
---	------------------	--------------------	-------------------

### Führungszeugnisse

Stadt Erkner, Bürgerbüro	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 52 22
--------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Fundsachen

Stadt Erkner, Ordnungsaufsicht	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 36
--------------------------------	---------------------	--------------	-----------------

## G

### Geburtenanmeldung

Stadt Erkner, Standesamt	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 14
--------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Geldanlage

Wüstenrot Peter Rühlmann (S. 8)	Hohenbinder Straße 64	15537 Erkner	033 62/42 97
---------------------------------	-----------------------	--------------	--------------

### Gewerbsteuer

Stadt Erkner, Finanzen, Wirtschaft	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 24
------------------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Grundstücksangelegenheiten

Stadt Erkner, Bau/Liegenschaften	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 68/-61
----------------------------------	---------------------	--------------	---------------------

## H

### Hauskrankenpflege

Häusliche Krankenpflege Pro Vital (S. 25)	Friedrichstraße 3	15537 Erkner	033 62/88 84 70
---	-------------------	--------------	-----------------

### Hilfe zum Lebensunterhalt

Kreisverwaltung LOS, Komm. Jobcenter	Bahnhofstraße 13-16	15537 Erkner	033 62/29 99 48 10
--------------------------------------	---------------------	--------------	--------------------

### Hundesteuer

Stadt Erkner, Finanzen	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 24
------------------------	---------------------	--------------	-----------------

## I

### Immobilien

Faehre Immobilien GmbH (S. 5)	Heinrich Heine Straße 12	15537 Erkner	033 62/79 79 39
Karsten Heidt Immobilien (S. 20)	Fürstenwalder Allee 34	12589 Berlin-Rahnsdorf	030/64 09 22 98
Waldmann Immobilien (S. 8)	Kanalstraße 11	12589 Berlin	01 51/50 40 00 70

# ÜBERSICHT Was erledige ich Wo

## Internet

Makro Medien Dienst Berlin GmbH (S. 2)	Pankstraße 8-10	13127 Berlin	030/54 98 88 30
Webdesign Nancy Haak (S. 5)	Ernst Thälmann Straße 7	15537 Erkner	033 62/88 90 38

## K

### Katasteramt

Kreisverw. LOS Vermessungs- und Katasteramt Spreinsel 1		15848 Beeskow	033 66/35 17 00
---	--	---------------	-----------------

### Kinderausweis

Stadt Erkner, Bürgerbüro	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 52 22
--------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Kindereinrichtungen

#### Kitas:

Kita „Am Kirchturm“ (Ev. Kirche)	Lange Straße 9	15537 Erkner	033 62/8 88 58 29
Kita „Eichhörnchen“ (AWO)	Eichhörnchenweg 2	15537 Erkner	033 62/35 57
Kita „Hort Klappstulle, Future e.V.“	Walter Smolka Straße 10	15537 Erkner	03362/8 89 97 00
Kita „Knirpsenhäusen“ (DRK)	Hohenbinder Weg 5	15537 Erkner	033 62/42 98
Kita „Koboldland“ (DRK)	Lange Straße 6-8	15537 Erkner	033 62/44 14
Kita „Sonnenschein“ (AWO)	Scharnweberstraße 5	15537 Erkner	033 62/35 96
Kita „Wasserwichel“ (DRK)	Flakenseeweg 16	15537 Erkner	033 62/2 98 47 70

#### Tagesmütter:

Daniela Förster	Ahornallee 36 a	15537 Erkner	03362/29 74 13
Die Bergwichtel	Pfälzer Straße 11	15537 Erkner	033 62/88 98 77
Die kleinen Spatzen, Johanna Raese	Scharnweberstraße 7	15537 Erkner	033 62/88 87 07
Die lustigen Käfer	Catholystraße 22	15537 Erkner	033 62/2 33 94
Die Mäusezähnnchen	Friedrichstraße 36	15537 Erkner	033 62/5 74 31 07
Petzi Strolche, Nicole Petzold	Friedrichstraße 36	15537 Erkner	033 62/5 74 31 07
Tönchen, Cindy Peter	Löcknitzstraße 5	15537 Erkner	01 73/1 51 69 24
Ines Wannewitz	Am Schützenwäldchen 26	15537 Erkner	033 62/39 04 02

### Kirchen und kirchliche Einrichtungen

Evangelisches Pfarramt	Seestraße 21	15537 Erkner	033 62/33 35
Kath. Kirchengemeinde St. Bonifatius	Hessenwinkler Straße 2	15537 Erkner	033 62/35 50
Neuapostolische Kirche	Flakenseeweg 100	15537 Erkner	

### Kraftfahrzeugzulassungsstelle, Bootszulassung

Kreisverwaltung LOS, Straßenverkehrsamt	Hegelstraße 23 a	15517 Fürstenwalde	033 61/5 99 13 61
---	------------------	--------------------	-------------------

## L

### Ledigkeitsbescheinigungen

Stadt Erkner, Bürgerbüro	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 52 22
--------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Lohnsteuerhilfe

Lohnsteuerhilfeverein VLH e.V. (S. 20)	Püttbergeweg 58	12589 Berlin-Rahnsdorf	030/64 84 99 90
--	-----------------	------------------------	-----------------

## M

### Marktangelegenheiten

Stadt Erkner, Ordnung und Umwelt	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 33
----------------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Museum

Autobahngeschichtliche Ausstellung (S. 22)	An der Autobahn 1	15537 Erkner	0 15 27/02 64 77 61
Gerhart Hauptmann Museum	Gerhart Hauptmann Straße 1	15537 Erkner	033 62/36 63
Heimatmuseum	H. Heine Str./Pfälzer Str.	15537 Erkner	033 62/2 24 52
Historische S-Bahn	Bahnhofstraße 10	15537 Erkner	01 77/4 75 61 28

### Namensänderung, Namenserteilung

Stadt Erkner, Standesamt	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 51 14
--------------------------	---------------------	--------------	-----------------

## P

### Partyservice

Fleischerei Familie Penndorf (S. 3)	Bahnhofstraße 6	15712 Königs Wusterh.	033 75/29 28 88
-------------------------------------	-----------------	-----------------------	-----------------

### Personalausweis, Reisepass

Stadt Erkner, Bürgerbüro	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	033 62/79 52 22
--------------------------	---------------------	--------------	-----------------

### Polizei

Polizei/Wasserschutzpolizei	Hessenwinkler Straße 16	15537 Erkner	033 62/79 00
-----------------------------	-------------------------	--------------	--------------

### Post

Post-Shop Erkner, City Center	Friedrichstraße 13	15537 Erkner	01 80/2 33 33
Postfiliale Haushaltswaren	Neu Zittauer Straße 41	15537 Erkner	

## R

### Rechtsanwalt

Rechtsanwältin Claudia Walter (S. 13)	Friedrichstraße 22 a	15537 Erkner	033 62/37 68
---------------------------------------	----------------------	--------------	--------------

## S

### Schulen

Allgemeine Förderschule	Am Rund 31	15537 Erkner	033 62/88 28 76
Carl-Bechstein-Gymnasium Erkner	Neu Zittauer Straße 1-2	15537 Erkner	033 62/33 33
Löcknitz Grundschule Erkner	Friedrichstraße 25	15537 Erkner	033 62/43 96
Morus Oberschule	Hohenbinder Weg 4	15537 Erkner	033 62/43 84
Regine Hildebrandt Schule, Förderschule	Ahornallee 47	15537 Erkner	033 62/7 53 00
Volkshochschule	Neu Zittauer Straße 1	15537 Erkner	033 62/2 57 67

## Schiedsstelle, Friedrichstraße 6-8, 15537 Erkner

Manfred Preis	Am Kurpark 26	15537 Erkner	0 33 62/2 07 83
Karin Totel	Auguststraße 5	15537 Erkner	0 33 62/44 59

## Schwerbehindertenparkausweis

Kreisverw. LOS, Straßenverkehrsamt	Hegelstraße 23 A	15517 Fürstenwalde	0 33 61/59 91 36
------------------------------------	------------------	--------------------	------------------

## Seniorenwohnen

Wohnungsgesell. Erkner mbH (S. 18)	Flakenseeweg 99	15537 Erkner	0 33 62/7 94 90
------------------------------------	-----------------	--------------	-----------------

## Sportplatz

Sportplatz Erkner	Am Dämeritzsee	15537 Erkner	0 33 62/8 87 05 18
-------------------	----------------	--------------	--------------------

## Stadtentwicklung

Stadt Erkner, Bau/Liegenschaften	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 51 84
----------------------------------	---------------------	--------------	------------------

## Stadthalle

Stadthalle, Hallenwart	Julius Rütgers Straße 4	15537 Erkner	0 33 62/50 37 95
------------------------	-------------------------	--------------	------------------

## Stadtkasse

Stadt Erkner, Finanzen, Wirtschaft	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 51 22/-23
------------------------------------	---------------------	--------------	----------------------

## Sterbefälle

Stadt Erkner, Standesamt	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 51 14
--------------------------	---------------------	--------------	------------------

## Steuerangelegenheiten

Stadt Erkner, Finanzen und Wirtschaft	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 51 24
---------------------------------------	---------------------	--------------	------------------

## Steuerberatung

Weichert, Möller & Kollegen GmbH (S. 17)	Friedrichstraße 58	15537 Erkner	0 33 62/5 85 00
--	--------------------	--------------	-----------------

## Straßenbau, Straßenbaubeiträge, Straßenbeleuchtung

Stadt Erkner, Bau/Liegenschaften	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 51 62
----------------------------------	---------------------	--------------	------------------

## Straßenreinigung, Winterdienst

Stadt Erkner, Bau/Liegenschaften	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 51 69
----------------------------------	---------------------	--------------	------------------

## T

### Tierarzt

Tierarztpraxis Dr. Doreen Gürtler (S. 21)	Fürstenwalder Allee 117	12589 Berlin-Rahnsdorf	0 30/65 07 53 40
---	-------------------------	------------------------	------------------

## V

### Veranstaltungen

Gerhart-Hauptmann-Museum	Gerhart Hauptmann Straße 1	15537 Erkner	0 33 62/36 63
--------------------------	----------------------------	--------------	---------------

Stadthalle, Stadt Erkner, Bildung, Kultur	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 51 41
---	---------------------	--------------	------------------

### Vermessung

Vermessungsbüro Anja Junge (S. 33)	Friedrichshagener Straße 14	15566 Schöneiche	0 30/64 90 06 10
------------------------------------	-----------------------------	------------------	------------------

Vermessungsbüro Schmidt (S. 31)	Maxim Gorki Straße 24	15711 Kgs. Wusterh.	0 33 75/21 14 91 00
---------------------------------	-----------------------	---------------------	---------------------

### Versicherungen

Wüstenrot Rühlmann (S. 8)	Hohenbinder Straße 64	15537 Erkner	0 33 62/42 97
---------------------------	-----------------------	--------------	---------------

Versicherungsmaklerin Bensemann (S. 16)	Petersstraße 8	15537 Gosen	0 33 62/82 07 30
---	----------------	-------------	------------------

### Veterinäramt

Kreisv. LOS, Veterinär- & Lebensmittelüberw.	Schneeberger Weg 40	15848 Beeskow	0 33 66/35 13 91
--	---------------------	---------------	------------------

## W

### Wassersport

Bootshaus Erkner Burchardt GmbH (S. 3)	Werftstraße 9	15537 Erkner	0 33 62/30 02
--	---------------	--------------	---------------

### Werbung

Makro Medien Dienst Berlin GmbH (S. 2)	Pankstraße 8-10	13127 Berlin	0 30/54 98 88 30
--	-----------------	--------------	------------------

Webdesign Nancy Haak (S. 5)	Ernst Thälmann Straße 7	15537 Erkner	0 33 62/88 90 38
-----------------------------	-------------------------	--------------	------------------

### Wohnungen, Gewerberäume

Faehre Immobilien GmbH (S. 5)	Heinrich Heine Straße 12	15537 Erkner	0 33 62/79 79 39
-------------------------------	--------------------------	--------------	------------------

Karsten Heidt Immobilien (S. 20)	Fürstenwalder Allee 34	12589 Berlin-Rahnsdorf	0 30/64 09 22 98
----------------------------------	------------------------	------------------------	------------------

Waldmann Immobilien (S. 8)	Kanalstraße 11	12589 Berlin	0 1 51/50 40 00 70
----------------------------	----------------	--------------	--------------------

Wohnungsgesell. Erkner mbH (S. 18)	Flakenseeweg 99	15537 Erkner	0 33 62/7 94 90
------------------------------------	-----------------	--------------	-----------------

### Wohnungsangelegenheiten, Wohnberechtigungsscheine

Stadt Erkner, Bürgerbüro	Friedrichstraße 6-8	15537 Erkner	0 33 62/79 52 22
--------------------------	---------------------	--------------	------------------

**IMPRESSUM** Erkner kompakt  
19. Ausgabe 2018/19, Herausgegeben von Augusta Presse

**Redaktion:** Heinz-G. Lösch

**Fotos:** Dr. Detlef Hansel, Max Neumann, Katalin Ehrig, privat, Archiv

**Kundenbetreuung und Internet:**  
David Lösch

### Straßenplan, Verzeichnisse:

Adrian Simon Ehrig

**Verteilung:** Die Broschüre wird an die Haushalte kostenlos verteilt und ist beim Verlag erhältlich.

### Verlagsanschrift:

Augusta Presse- und Verlags GmbH  
Bucher Straße 23, 13127 Berlin  
Tel. 0 30/69 20 21 05

Alle Rechte by Augusta Presse GmbH.  
Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung.

**E-Mail:** info@erkner-internet.de

**Die nächste Ausgabe erscheint Ende 2019.**

### SERVICE-NUMMER:

Hinweise zu Plänen, Vereinen, Ärzten:  
Tel. 0 30/69 20 21 05

**Alle aufgeführten Unternehmen von Erkner (PLZ 15537) haben die Telefonvorwahl: 0 33 62.**

## A

**Abfallkleinmengenannahme**  
Julius Rüttgers Straße 22, Tel. 70 01 45

**A.T.U. GmbH**  
Berliner Straße 13, Tel. 59 03 81

**Alensys AG**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 12  
Tel. 8 85 90

**Alex-AlleSaubler**  
Am Dämeritzsee 10 A  
Tel. 01 52/53 14 27 35

**Allianz-Generalvertretung Kursawe**  
Berliner Straße 5, Tel. 50 12 30

**Alstom Grid GmbH**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 7  
Tel. 5 83 20

**Altenpflegeheim Erkner**  
Hessenwinkler Straße 1 A  
Tel. 8 83 62 99

**Altmärker Fleisch- und Wurstwaren**  
Berliner Straße 3, Tel. 88 73 83

**ALPIN SUN GmbH**  
Zum Wasserwerk 12, Tel. 8 85 91 20

**Arway-Shop**  
Werftstraße 15, Tel. 50 43 34

**Änderungsatelier**  
Seestraße 5, Tel. 9 38 07 92

**Andreas Poll Versicherungsmakler**  
Neu Zittauer Straße 15, Tel. 50 03 24

**Apollo-Optik**  
Friedrichstraße 13, Tel. 8 81 13 90

**apricom Design**  
Börnstraße 25, Tel. 59 08 54

**Aquarium Erkner**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 40 79 31

**Aral Tankstelle Andreas Stoll**  
Berliner Straße 9, Tel. 2 47 01

**Architekturbüro Frank Paulick**  
Wuhlhorster Straße 8, Tel. 7 53 02

**Architekt Hans-Joachim Hallex**  
Ernst Thälmann Straße 4, Tel. 88 05 88

**Aroso'24 Personaldienstleistungen GmbH**  
Hessenwinkler Straße 1, Tel. 2 69 66

**Ars Scribendi Theaterkasse**  
Albert Kieckbusch Straße 2  
Tel. 7 00 04 54

**Art of Hair**  
Friedrichstraße 71, Tel. 8 86 27 66

**ASE Autoservice Erkner GmbH**  
Julius Rüttgers Straße 17, Tel. 70 02 74

**Athletic Park Guido Gongoll**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 2 25 55  
www.athletic-park.de, S. 36

**Atlas Reisen**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 88 53 53

**Augenzentrum Oder-Spree**  
Woltersdorfer Landstr. 19, Tel. 35 93

**Auto-Servicepunkt Neubert**  
Beuststraße 21, Tel. 88 71 40

**Autobedarf Wieczorek**  
Ernst Thälmann Straße 29, Tel. 42 93

**Autohaus G. Neumann GmbH**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 1  
Tel. 58 22 10

**Autohaus Minning**  
Siedlerweg 14, Tel. 34 08

**Autohaus Wilfried Rauer**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 2  
Tel. 2 80 68

**Autoservice Müller GmbH & Co.**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 3  
Tel. 5 80 70

**Autotechnik Plus Reifenlager**  
Berliner Straße 5 a, Tel. 59 08 25

**Autotechnik Schupp**  
Robinienweg 2, Tel. 8 88 73 10

**Autovermietung Europcar**  
Berliner Straße 5, Tel. 9 39 99 24

**AV Fitness**  
Berliner Straße 8, Tel. 88 73 80

**AWG Mode**  
Friedrichstraße 13, Tel. 7 00 07 21

**AWO**  
Hessenwinkler Straße 1, Tel. 47 15

**B**

**Bachmann oHG**  
Ernst Thälmann Straße 51, Tel. 34 52

**Ballettschule Balance**  
Rud. Breitscheid Str. 10, Tel. 7 50 42

**Baubetrieb Burkhard Lehmann**  
Freiligrathstraße 7, Tel. 2 25 98

**Bau-Hof-Garten-Immobilien GmbH**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 2 82 26

**Bau-Kompetenzzentrum**  
Neu Zittauer Straße 15, Tel. 88 91 63  
Mail: pv-finanzplanung@web.de, S. 13

**Baudis GmbH**  
Zum Wasserwerk 6, Tel. 88 48 40

**Baugenieur Karl Ahlgrim**  
Berliner Straße 32, Tel. 2 11 88

**Baumfällungen Janz**  
Hohenbinder Straße 26, Tel. 93 95 52

**Baumpflege Pfennig**  
Kiefernsteg 1, Tel. 2 19 88

**Berolina Solar GmbH**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 8 c  
Tel. 93 11 80

**Bestattungshaus Jörg Rintisch**  
Friedrichstraße 53, Tel. 36 66

**Beton-, Naturst. Eggert-Tagesen**  
G. Weerth Str. 4, Tel. 01 75/24 00 28 67

**Bezirksschornsteinfegerm. Thiele**  
Siedlerweg 10, Tel. 2 41 88

**Bienenschiff-Imkerei T. Wiens**  
Rudererweg 11, Tel. 9 21 53 89

**Biffigh, Friedrichstr.** 50, Tel. 29 93 04

**BIK Blechverarbeitung**  
Berliner Straße 13, Tel. 63 97 42 10

**BLB Steuerberatungsges. KG**  
Friedrichstraße 22 A, Tel. 88 54 05

**Blumenatelier**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 88 36 76

**Bootshaus Burchardt GmbH**  
Werftstraße 9, Tel. 30 02  
www.bootsverleih-erkner.de, S. 3

**Bootshaus Fiedler**  
Am Dämeritzsee 10, Tel. 2 37 50

**Boote Hoffmann**  
Wiesenstraße 4, Tel. 36 62

**Bootsbau Gotter GbR**  
Werftstraße 11, Tel. 7 56 33

**Bootsstattlerei Simon**  
Fürstenwalder Straße 12, Tel. 88 04 41

**Bosch Car Service**  
Seestraße 37, Tel. 30 30

**Bowling-Hausbahn**  
Julius Rüttgers Straße 5, Tel. 50 33 13

**Brennstoffhandel**  
Friedrichstraße 75, Tel. 32 88

**Brunnett Planen**  
Börnstraße 19, Tel. 7 51 79

**BSI GmbH**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 8 87 09 80

**BSK Bausanierung Krüger GmbH**  
Walter Sawall Straße 7, Tel. 88 30 34

**Buchhd. Zum Bahnwärter Thiel**  
Friedrichstraße 63, Tel. 48 42

**Bunte Brillenwelt**  
Friedrichstraße 22 a, Tel. 2 92 93

**Büttner Immobilien**  
Berliner Straße 8 a, Tel. 50 32 56

**Busverkehr Oder-Spree**  
Rud. Breitscheid Str. 50, Tel. 5 88 80

**BWK Berl. Wartungs und Kundend.**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 4  
Tel. 5 86 10

## C

**Campingplatz Jägerbude**  
Jägerbude 3, Tel. 88 80 84

**Caravan Park Erkner GmbH**  
Berliner Straße 12, Tel. 7 00 05 99

**Catholy Beerdigungsunternehmen**  
Friedrichstraße 37, Tel. 2 05 82

**CCE Computer Erkner GmbH**  
Semnonenring 11, Tel. 5 85 70

**Chauffeur Service**  
Kienkamp 21, Tel. 49 02

**China Restaurant**  
Seestraße 43, Tel. 88 69 48

**Commerzbank AG**  
Friedrichstraße 67, Tel. 88 63 30

**Contact Promotion**  
Beethovenseite 3, Tel. 8 88 10 21

**CURATA Pflege GmbH**  
Friedrich Engels Str. 26, Tel. 8 84 00

## D

**3b Rattan GmbH**  
Karl Tietz Straße 3, Tel. 2 50 41

**Dachdeckerei Mario Widhalm**  
Am Reierhorst 5, Tel. 88 89 32

**Dahlewitzer Landbäckerei GmbH**  
Berliner Straße 3, Tel. 03 37 08/34 00

**Deichmann Schuhe**  
Friedrichstraße 13, Tel. 8 85 45 70

**Dekanon Consulting GbR**  
Schelkstraße 9, Tel. 50 06 09

**DER Touristik Partner**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 88 53 53

**designbros**  
Werftstraße 12, Tel. 8 83 90 68

**Detektei Hühne**  
E. Thälmann Straße 13 a, Tel. 88 91 92

**DEVK Versicherungen**  
Friedrichstraße 22 A, Tel. 2 74 41

**dm-Drogeriemarkt**  
Friedrichstraße 13, Tel. 7 00 06 22

**DRK Altenheim**  
Hessenwinkler Str. 1 A, Tel. 88 36 20

**DS Wohnungsbau**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 2 81 44

**Dynamite-Films Lieven Liermann**  
Hafenstr. 1 a, Tel. 01 52/03 86 88 95

**Dyena Erkner**  
Berliner Straße 9, Tel. 7 20

## E

**Eiscafé Bürgerle**  
Friedrichstraße 22 b, Tel. 2 34 34

**Elektro Naumann**  
Fürstenwalder Straße 4, Tel. 43 28

**Elektroservice Reinicke**  
Unter den Eichen 5 A, Tel. 88 53 13

**Elektronmontagen GmbH**  
Am Rund 16, Tel. 2 33 25

**Ergotherapie Hollatz**  
Seestraße 37, Tel. 88 44 65

**Euronics Bild & Funk**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 33 22

## F

**Fäkalientransporte Levit**  
Berliner Straße 14, Tel. 7 54 17

**Fahrschule Asphaltmiede**  
Rudolf Breitscheid Straße 10  
Tel. 01 77/74 66 38

**Fahrzeugaufbereitung**  
Berliner Straße 19, Tel. 70 04 44

**Fairkauf**  
Neu Zittauer Str. 41, Tel. 56 49 94 71

**Faehre-Immobilien GmbH**  
Heinrich Heine Straße 12, Tel. 7 97 93  
Mail: post@faehre-immobilien.de, S. 5

**Fenster-Bau-Erkner KG**

Wuhlhorster Straße 20 b  
Tel. 62 88 65 26, S. 16

**Ferienhaus Fromme**  
Siedlerweg 36, Tel. 50 10 79

**Ferienhaus Oehl**  
Siedlerweg 45, Tel. 7 56 58

**Fett Weg Team**  
Ernst Thälmann Straße 26  
Tel. 01 72/2 30 42 51

**FGM Automobil GmbH**  
Julius Rütgers Straße 1, Tel. 79 79 79

**Finanz- und Vorsorgeplanung**  
**Viola Zelazny-Nowak**  
Fritz Reuter Straße 7, Tel. 88 91 63  
Mail: pv-finanzplanung@web.de, S. 13

**Fliesenleger Rene Uhlig**  
Am Walde 13, Tel. 58 95 41

**FotoBar**  
Neu Zittauer Straße 41  
Tel. 10 77/8 77 27 20

**Foto Schatz, N. Schätzel-Baillon**  
Catholystraße 14, Tel. 70 06 66

**Friseur Art of Hair**  
Friedrichstraße 71, Tel. 8 86 27 66

**Friseur für die Familie**  
Friedrichstraße 45, Tel. 2 90 61

**Friseursalon Angelika Schulz**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 2 81 51

**Friseursalon Peters**  
Karl Tietz Straße 11, Tel. 7 50 54

**Friseursalon Querschnitt**  
Neu Zittauer Straße 18, Tel. 88 43 00

**Friseursalon Struck**  
Friedrichstraße 1, Tel. 59 07 05

**Friseurstudio Winfried Zorn**  
Berliner Straße 2 a, Tel. 7 50 23

**Friseur Team Trend**  
Friedrichstraße 53, Tel. 59 08 33

**Fristo Getränkemarkt**  
Berliner Straße 3-10, Tel. 59 04 54

**Fürstenwald. Reifen- u. Kfz-Service**  
Neu Zittauer Straße 31, Tel. 88 80 47

**Funk International GmbH**  
Berliner Straße 8 A, Tel. 8 87 20

**Fußpflege Winter**  
Buchhorster Straße 35, Tel. 7 58 45

**G**  
**Gästehaus Sander**  
Löcknitzstraße 12, Tel. 2 51 94

**GalaBau Erbe**  
Berliner Straße 24 b, Tel. 2 33 83

**Games Quality GbR**  
Zum Wasserwerk 15, Tel. 88 56 88

**Gaststätte Zich**  
Berliner Straße 8, Tel. 88 73 99

**Garten- u. Landschafts. Bornschein**  
Im Winkel 6, Tel. 7 56 04

**Gartenbaubetrieb Centgraf**  
Ernst Thälmann Straße 33, Tel. 32 46

**Gaststätte Eibergarten**  
Neu Zitt. Str. 53, Tel. 01 72/3 20 35 40

**Gebäudedienstleistungen Geppert**  
Friedrichstraße 53 b  
Tel. 01 77/2 62 84 45

**Getränke Hoffmann GmbH**  
Berliner Straße 3, Tel. 59 04 54

**Gewerbe Creativ**  
Karl Tietz Straße 9, Tel. 45 96

**Gewoba eG**  
Fichtenauer Weg 32, Tel. 59 02 50

**Goldschmiede Tschernoster**  
Friedrichstraße 63, Tel. 2 43 01

**Grahcom, EDV, Luftbild**  
Beuststraße 21, Tel. 88 70 92

**GSM Training & Integration GmbH**  
Woltersdorfer Landstraße 19  
Tel. 8 87 18 70

**H**  
**H-L-R Heizung und Sanitär GmbH**  
Rud. Breitscheid Str. 10, Tel. 50 31 40  
**Häusliche Kinderkrankenpflege e.V.**  
Friedrichstraße 3 Tel. 8 89 89 55

**Häusliche Krankenpflege Pro Vital**  
Friedrichstraße 3, Tel. 88 84 70  
Mail: info@provital-erkner.de, S. 25

**Hair Express**  
Friedrichstraße 13, Tel. 8 85 45 83

**Handydoktor Kirsch**  
Friedrichstraße 54, Tel. 5 89 17 21

**Hans-Dieter Weiß Immobilien**  
Woltersdorfer Landstraße 58 a  
Tel. 2 17 78

**Hausgeräte und Komplettservice**  
Wuhlhorster Straße 36, Tel. 88 97 46

**Hauskrankenpflege Jäger**  
Eichhörnchenweg 4, Tel. 49 35

**Hauskrankenpflege Vetter**  
Siedlerweg 6, Tel. 2 18 98

**Hausservice aller Art Rico Rothe**  
Spreestraße 3 a, Tel. 50 42 48

**Haustechnik Strauß**  
Ahornallee 28 a, Tel. 2 67 00

**Hebamme Corinna Richter**  
Am Walde 10, Tel. 0 15 20/4 80 70 32

**Heilpraktikerin Fehse**  
Karl Tietz Straße 6, Tel. 2 63 31

**Heizung Sanitär Rohde**  
Eichelgarten 28, Tel. 01 71/8 71 35 54

**Heizung Sanitär Wulff**  
Scheikstraße 4, Tel. 88 75 08

**HEV**  
Berliner Straße 8, Tel. 5 80 10

**Hiller Bildung & Beratung**  
Friedrichstraße 1-3, Tel. 8 89 20 93

**Hör Partner GmbH**  
Berliner Straße 1, Tel. 59 06 33

**Hoffnungsthaler Anstalten**  
Sonnenweg 4, Tel. 5 81 50 24

**Holiday Land Richter Reisen GmbH**  
Friedrichstraße 60, Tel. 50 09 28

**Holz- und Bautenschutz Kramer**  
Hessenwinkler Straße 6, Tel. 2 51 69

**Holzbau Fimmel**  
Zum Lindwall 3, Tel. 2 73 32

**HpunktM Facility e.K.**  
Zum Lindwall 11, Tel. 88 54 46

**Hundepension Jägerbude**  
Jägerbude 1, Tel. 39 45 59

**Hundertmark Bäder Heizungen**  
Friedrichstraße 54, Tel. 88 15 56

**I**  
**Idziak GmbH**  
Friedrichstraße 31, Tel. 43 07

**IKB AG**  
Friedrichstraße 1-3, Tel. 7 99 38 09

**Ingenieurbüro Bauwesen Paulick**  
Wuhlhorster Straße 8, Tel. 7 53 02

**Ingenieurbüro Gleditzsch**  
Unter den Birken 6 A, Tel. 2 37 87

**J**  
**Judith – Ihr Heimfriseur**  
Zum Lindwall 13, Tel. 50 18 80

**K**  
**K&K Bootsplanen**  
**Kirsch & Kummer GbR**  
Friedrichstr. 38, Tel. 01 72/1 80 33 14

**Kaltwasser Bauunternehmen**  
Wuhlhorster Straße 3, Tel. 74 02 91

**Kanzlei Dr. Werner & Ferchow**  
Friedrichstraße 53, Tel. 88 61 08

**Kauffland Erkner**  
Friedrichstraße 13, Tel. 8 83 61 80

**Kelling's Schifferstube**  
Uferstraße 20, Tel. 47 91

**KFZ-Meisterbetrieb Kreyß**  
Neu Zittauer Straße 23, Tel. 2 45 89

**Kien Sicherheitstechnik GmbH**  
Friedrichstraße 61, Tel. 2 28 10

**Kino Movieland**  
Friedrichstraße 58, Tel. 36 68

**KMS Tiefbau GmbH**  
Uferstraße 45, Tel. 46 44

**Kosmetikstudio Bella Rose**  
R. Breitscheid Str. 48, Tel. 8 87 01 90

**Kosmetikinstitut Meeresbriese**  
Fichtenauer Weg 53, Tel. 7 50 51

**Kostümverleih Pietsch**  
Eichelgarten 2, Tel. 7 55 10

# VERMESSUNGSBÜRO

## Andreas Schmidt

Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur

03375 - 211 49 100

www.as-vermessung.de







**Speditionslogistik Flemming**  
Woltersdorfer Landstraße 12  
Tel. 88 09 75

**Sprechwissenschaft & Training**  
Werftstraße 3, Tel. 50 48 48

**Spreedental**  
Karl Tietz Straße 6, Tel. 8 88 59 84

**Stadt-Apotheke**  
Friedrichstraße 13, Tel. 8 85 99 22  
Mail: info@stadtaapotheke-erkner.de  
**S. 26**

**Stach Baummanagement GmbH**  
Siedlerweg 26, Tel. 58 92 67

**Steinmetzhütte GmbH**  
Friedrichstraße 49, Tel. 9 38 06 62

**Steinecke's Heidebrot**  
Friedrichstraße 13, Tel. 7 00 09 39

**Steuerberater Weichert & Möller**  
Friedrichstraße 58, Tel. 5 85 00  
www.weichert-moeller.de, **S. 17**

**Stickerei Berta Dähne**  
Woltersdorfer Landstr. 52, Tel. 45 67

**SUNFarming GmbH**  
Gewerbegebiet zum Wasserwerk 12  
Tel. 8 85 91 20

**Supervision & Mediation Schubert**  
Ernst Thälmann Str. 15, Tel. 88 88 37

**T**

**TACO GmbH**  
Herwegstraße 12, Tel. 2 78 97

**Taxi Gergs-Kosick**  
Semnonenring 19, Tel. 50 18 86

**Taxi-Ruf Erkner**  
Am Kurpark 9 a, Tel. 5 74 02 22

**Taxibetrieb Bachmeyer**  
Weidenweg 12, Tel. 40 88

**Taxibetrieb Garbrecht**  
Woltersdorfer Landstr. 63, Tel. 37 67

**Taxibetrieb Rudwaleit**  
Woltersdorfer Landstraße 53  
Tel. 01 72/3 21 29 20

**TB Automaten Handels GmbH**  
Berliner Straße 8 A, Tel. 88 74 08

**TEWE Teerveredlung GmbH**  
Ernst Thälmann Str. 37, Tel. 2 36 74

**Tierarztpraxis Dr. Jörg Bonin**  
Berliner Straße 2, Tel. 88 14 04

**Tischlerei Dittrich GmbH**  
Zum Wasserwerk 6, Tel. 88 68 80

**Tischlerei Erkner GmbH**  
Seestraße 46-47, Tel. 33 40

**Tischlerei, Küchenstudio R. Busse**  
Julius Rütgers Str. 12, Tel. 88 11 80

**Tonkhaio Restaurant**  
Seestraße 5, Tel. 88 45 57

**Tortechnik Henze**  
Rudolf Breitscheid Str. 61, Tel. 2 34 19

**Total Station**  
Friedensplatz, Tel. 8 88 29 78

**Tourismus & Landschaftspf. GbR**  
Jägerbude 3, Tel. 88 80 84

**Town & Country Musterhaus**  
Am Flakenseeweg 30  
Tel. 2 98 46 98/-97

**Trend Friseur und Kosmetik**  
Friedrichstraße 53, Tel. 59 08 33

**TS Umzugservice**  
Mittelstraße 15, Tel. 01 52/51 98 79 17

**U**

**Uhren Schmuck Koscielny, E. Rabe**  
Friedrichstraße 73, Tel. 35 62

**V**

**Versicherungsmakler Hübner**  
Wollankstraße 8, Tel. 29 97 77

**VIMAG**  
Friedrichstraße 41, Tel. 2 98 44 44

**Vodafone Shop Erkner**  
Friedrichstraße 13, Tel. 9 39 93 35

**Voigt Baudienstleistungen**  
Rudolf Breitscheid Straße 42  
Tel. 01 78/3 82 77 91

**Volks- und Raiffeisenbank**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 50 00 00

**Vorsorgeplanung, Finanzen**  
**Viola Zelazny-Nowak**  
Fritz Reuter Straße 7  
Tel. 0 33 62/88 91 63, **S. 13**  
E-Mail: pv-finanzplanung@web.de

**W**

**Wach- und Sicherheitsserv. Weber**  
Rudolf Breitscheid Str. 10, Tel. 2 70 73

**Wäscheladen Gudrun Rangnow**  
Friedrichstraße 64, Tel. 2 43 04

**Waldhotel Erkner**  
Albert Kiebusch Str. 16, Tel. 2 82 20

**Wandbilder Birgit Kinder**  
Schiffbaustraße 9, Tel. 44 93

**Webdesign Haak**  
Ernst Thälmann Str. 7, Tel. 88 90 38  
E-Mail: design@webdesign-haak.de, **S. 5**

**Weiß Immobilien**  
Woltersdorfer Landstraße 58 a  
Tel. 21 77 8

**Werbedesign Neumann**  
Fürstenwalder Straße 19, Tel. 88 53 45

**Werkzeug- und Maschinenv. Fimmel**  
Zum Lindwall 3, Tel. 2 73 32

**Werner Motorgeräte**  
Uferstraße 44, Tel. 45 63

**Wohnungsgenossenschaft Erkner**  
Am Kurpark 10 b, Tel. 43 72

**Wohnungsgesellschaft Erkner mbH**  
Flakenseeweg 99, Tel. 7 94 90  
E-Mail: info@wg-erkner.de, **S. 19**

**WS-Kosmetik**  
Kienkamp 19, Tel. 2 35 95

**Wüstenrot Finanzservice Rühlmann**  
Hohenbinder Str. 64, Tel. 42 97, **S. 8**  
E-Mail: peter.ruehlmann@wuostenrot.de

**Z**

**Zimmerei Thomas Oehl**  
Am Schützenwäldchen 39  
Tel. 50 30 28

**Zimmervermietung Erkner**  
Siedlerweg 36, Tel. 50 10 79

**Zimmervermietung Fimmel**  
Buchenweg 17, Tel. 2 43 44

**Zum Nussknacker**  
Neu Zittauer Straße 41, Tel. 2 81 37

**Firmen Umgebung Erkner**

**Fleischerei Familie Penndorf**  
Bahnhofstraße 6  
157 12 Königs Wusterhausen  
Tel. 0 33 75/29 28 88  
Mail: partyservice-berlin@web.de, **S. 3**

**Karsten Heidt Immobilien**  
Fürstenwalder Allee 34  
12589 Berlin-Rahnsdorf  
Tel. 0 30/64 09 22 98  
Mail: info@heidt-immo.de, **S. 20**

**Lohnsteuerhilfeverein VLH e.V.**  
Beratungsstelle Joachim Engel  
Püttbergweg 58, 12589 Berlin  
Tel. 0 30/64 84 99 90  
www.vlh.de/bst/8500, **S. 20**

**Makro Medien Dienst Berlin GmbH**  
Pankstraße 8-10, 13127 Berlin  
Tel. 0 30/54 98 88  
Mail: info@mmd-berlin.de, **S. 2**

**S.K. Fahrzeug-Teilehandel**  
Spitzmühlenweg 1, 15344 Strausberg  
Tel. 0 33 41/2 14 87 57  
Mail: s.k-fahrzeugteile@gmx.de, **S. 16**

**Tierarztpraxis Rahnsdorf**  
**Dr. Doreen Gürtler**  
Fürstenwalder Allee 117  
12589 Berlin-Rahnsdorf  
Tel. 0 30/65 07 53 40  
www.tierarztpraxis-rahnsdorf.de, **S. 21**

**Vermessungsbüro Anja Junge**  
Friedrichshagener Straße 14  
15566 Schöneiche  
Tel. 0 30/64 90 06 10  
www.vermessung-junge.de, **S. 33**

**Vermessungsbüro Schmidt**  
Maxim Gorki Straße 24  
157 11 Königs Wusterhausen  
Tel. 0 33 75/21 14 91 00  
www.as-vermessung.de, **S. 31**

**Versicherungsmaklerin**  
**Bärbel Bensemann**  
Petersstr. 8, 15537 Gosen-Neu Zittau  
Tel. 0 33 62/82 07 30, **S. 16**  
Mail: baerbelbensemann@aol.com

**Waldmann Immobilien**  
Waldmann Immobilien (S. 8)  
Kanalstraße 11, 12589 Berlin  
Tel. 01 51/50 40 00 70, **S. 8**  
Mail: info@wama.immo

## Vermessungsbüro Dipl.-Ing. Anja Junge



Öffentlich bestellte Vermessungsingenieurin im Land Brandenburg

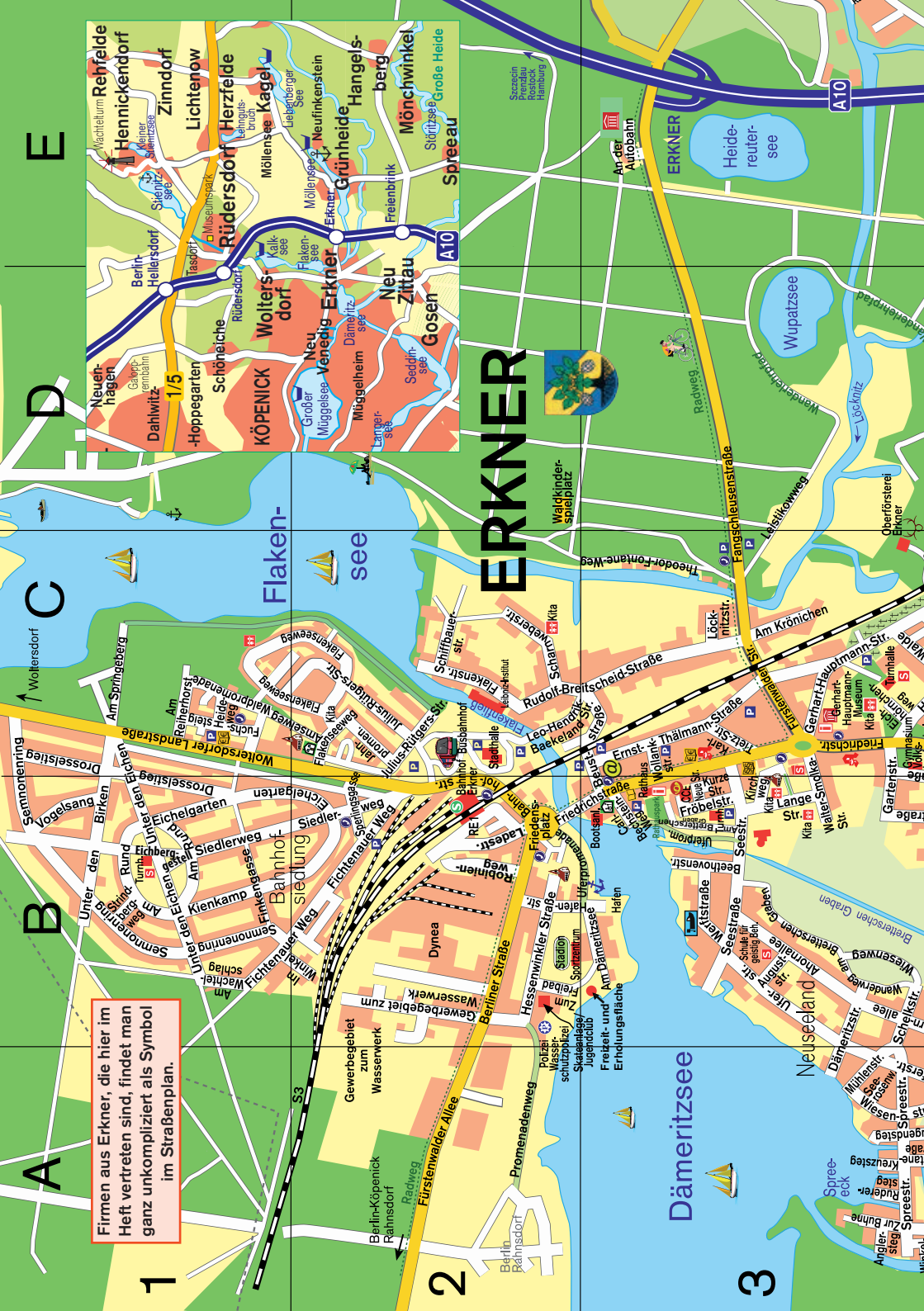
Friedrichshagener Straße 14 15566 Schöneiche b. Berlin  
Tel. 030 - 649006 - 10 Fax: 030 - 649006 - 30  
www.vermessung-junge.de info@vermessung-junge.de

- Vermessungen für Bauanträge:  
Amtliche Lagepläne, Gebäudeeinmessungen
- Vermessungen an Grundstücksgrenzen:  
Grundstücksteilungen, Grenzwiederherstellungen, Grenzzeugnisse
- Ingenieurvermessungen:  
Absteckungen von Gebäuden und Infrastrukturobjekten, Lage- und Bestandspläne, Kontrollmessungen, Revisionsmessungen
- Luftbilder, Orthofotos, Volumenbestimmung mittels UAV

Firmen aus Erkner, die hier im Heft vertreten sind, findet man ganz unkompliziert als Symbol im Straßenplan.

A B C D E

1 2 3



# ERKNER



Dämeritzsee

Flaken-see

Neuseeland

A10

ERKNER

Heide-reuter-see

Wupatzsee

Am Kränichen

Neuseeland

Dämeritzsee

3

# ERKNER



Dämeritzsee

Flaken-see

Neuseeland

A10

ERKNER

Heide-reuter-see

Wupatzsee

Am Kränichen


Neuseeland

Dämeritzsee

3



Hinweise nehmen wir  
unter Tel. 0 30 / 89 20 21 05  
oder E-Mail:  
info@augusta-pressa.de  
entgegen.

-  Kirche
-  Sportplatz
-  Friedhof
-  Museum
-  Feuerwehr
-  Kita
-  Parkplatz
-  Polizei
-  Post
-  Anlegestelle

4

5

- A** Anomalie B3  
 Alb.-Kiekbusch-Straße D5  
 Fichtenauer Weg B1-2  
 Fichtenweg D4  
 Finkengasse B1  
 Alte Poststraße C4-D4  
 Am Bretterschen Graben B3  
 Am Damentzsee B3  
 Am Erbenweg C3  
 Am Karutzsee C4  
 Am Krönichen C3  
 Am Kurpark C3, B-C4  
 Am Reinhorst C1  
 Am Rund B1  
 Am Schützenwäldchen B4  
 Am Schützenwäldchen C1-2  
 Amseweg C 1-2  
 Am Springenberg C1  
 Am Wachtschlag B1  
 Am Walde C3  
 An der Autobahn E3  
 Anglersteig A3  
 Auguststraße B3
- B** B.-Wille-Straße A4  
 Bahnhofstraße B-C2  
 Beethovenseite B3  
 Bergstraße B4  
 Berliner Straße B2  
 Beuststraße B-C3  
 Börnestr. A3-B4  
 Buchenweg C4  
 Buchhorster Str. AB3-B4
- C** Carl-Beckstein-Weg B3  
 Katholystraße B3-4  
 Catholystraße B3-4  
 Dämeritzstraße AB3  
 Drosselsteig B-C1
- E** Eichbergsteil B1  
 Eichgarten B1-2  
 Eichhörnchenweg C3  
 Ernst-Thälmann-Str. C3
- F** Fangschuisenstr. CE3  
 Fichtenauer Weg B1-2  
 Fichtenweg D4  
 Finkengasse B1  
 Alte Poststraße C4-D4  
 Am Bretterschen Graben B3  
 Am Damentzsee B3  
 Am Erbenweg C3  
 Am Karutzsee C4  
 Am Krönichen C3  
 Am Kurpark C3, B-C4  
 Am Reinhorst C1  
 Am Rund B1  
 Am Schützenwäldchen B4  
 Am Schützenwäldchen C1-2  
 Amseweg C 1-2  
 Am Springenberg C1  
 Am Wachtschlag B1  
 Am Walde C3  
 An der Autobahn E3  
 Anglersteig A3  
 Auguststraße B3
- G** Georg-Weerth-Str. A4  
 Gerhart-Hauptmann-Str. C3-4  
 Gewerbegebiet zum Wasserwerk A-B2
- H** Heidenstraße B2  
 Heideflüßchenweg D5  
 Heideweg C1  
 Heinrich-Heine-Straße BC3-4  
 Herwegstraße A3
- I** Im Winkel B1-2  
 Jägerstraße C4  
 Jahnpromenade C2
- J** Jägerstraße C4  
 Jahnpromenade C2
- K** Karl-Tietz-Straße C3  
 Kiefernsteig C-D4  
 Kleinamp B1  
 Kirchweg B3  
 Kreuzsteig A3  
 Kurze Straße B3
- L** Ladestraße B2  
 Lange Straße B3  
 Leistikowweg C-D3  
 Leo-Hend.-Beckerland Str. C2  
 Lessingstraße A4  
 Löknilzstraße C3
- M** Mittelstraße B3  
 Mühlenstraße A3
- N** Neu Zittauer Str. C3-B5  
 Neue Straße B3
- O** Oberförstereiweg C3-E4
- P** Pariserstraße C-D4  
 Pfälzer Straße B4  
 Promenadenweg A-B2
- R** Robinienweg B2  
 Rosenweg C5
- S** Schamweberstraße C2  
 Schnellstraße B3  
 Schiffbauersstraße C2  
 Seeblick C4  
 Seerosenweg A3  
 Seeststraße B3  
 Sennonnenweg B-C1  
 Siedlerweg B1-2  
 Sonnenweg C5  
 Springergasse B2  
 Spreestraße AB3  
 Strandschloßweg C-D5  
 Strindbergweg B1
- T** Tannenweg D4  
 Theod.-Fontane-Weg C3
- U** Uferpromenade B2-3  
 Uferstraße A-B3  
 Wiesenstraße A3  
 Wiesenweg B3  
 Unter den Eichen B-C1  
 Winkelsteig A3  
 Wollankstraße B-C3  
 Woltersdorfer Landstr. C1  
 Waldpromenade C1  
 Waldstraße C4  
 Walter-Smolka-Straße B-C3  
 Walter-Sawall-Str. B4  
 Wanderweg am Bretterschen Graben B3
- V** Vogelstieg B1
- W** Waldpromenade C1  
 Waldstraße C4  
 Walter-Smolka-Straße B-C3  
 Walter-Sawall-Str. B4  
 Wanderweg am Bretterschen Graben B3
- Z** Zum Busch D2  
 Zum Freiland B2  
 Zum Lindwall C4  
 Zur Bühne A3

- R** Ruderersteig A3  
 Rudolf-Breitscheid-Str. C2-3  
 Schamweberstraße C2  
 Schnellstraße B3  
 Schiffbauersstraße C2  
 Seeblick C4  
 Seerosenweg A3  
 Seeststraße B3  
 Sennonnenweg B-C1  
 Siedlerweg B1-2  
 Sonnenweg C5  
 Springergasse B2  
 Spreestraße AB3  
 Strandschloßweg C-D5  
 Strindbergweg B1
- S** Ruderersteig A3  
 Rudolf-Breitscheid-Str. C2-3  
 Schamweberstraße C2  
 Schnellstraße B3  
 Schiffbauersstraße C2  
 Seeblick C4  
 Seerosenweg A3  
 Seeststraße B3  
 Sennonnenweg B-C1  
 Siedlerweg B1-2  
 Sonnenweg C5  
 Springergasse B2  
 Spreestraße AB3  
 Strandschloßweg C-D5  
 Strindbergweg B1
- T** Tannenweg D4  
 Theod.-Fontane-Weg C3

- U** Uferpromenade B2-3  
 Uferstraße A-B3  
 Wiesenstraße A3  
 Wiesenweg B3  
 Unter den Eichen B-C1  
 Winkelsteig A3  
 Wollankstraße B-C3  
 Woltersdorfer Landstr. C1  
 Waldpromenade C1  
 Waldstraße C4  
 Walter-Smolka-Straße B-C3  
 Walter-Sawall-Str. B4  
 Wanderweg am Bretterschen Graben B3
- V** Vogelstieg B1
- W** Waldpromenade C1  
 Waldstraße C4  
 Walter-Smolka-Straße B-C3  
 Walter-Sawall-Str. B4  
 Wanderweg am Bretterschen Graben B3
- Z** Zum Busch D2  
 Zum Freiland B2  
 Zum Lindwall C4  
 Zur Bühne A3

- A** Anomalie B3  
 Alb.-Kiekbusch-Straße D5  
 Fichtenauer Weg B1-2  
 Fichtenweg D4  
 Finkengasse B1  
 Alte Poststraße C4-D4  
 Am Bretterschen Graben B3  
 Am Damentzsee B3  
 Am Erbenweg C3  
 Am Karutzsee C4  
 Am Krönichen C3  
 Am Kurpark C3, B-C4  
 Am Reinhorst C1  
 Am Rund B1  
 Am Schützenwäldchen B4  
 Am Schützenwäldchen C1-2  
 Amseweg C 1-2  
 Am Springenberg C1  
 Am Wachtschlag B1  
 Am Walde C3  
 An der Autobahn E3  
 Anglersteig A3  
 Auguststraße B3
- B** B.-Wille-Straße A4  
 Bahnhofstraße B-C2  
 Beethovenseite B3  
 Bergstraße B4  
 Berliner Straße B2  
 Beuststraße B-C3  
 Börnestr. A3-B4  
 Buchenweg C4  
 Buchhorster Str. AB3-B4
- C** Carl-Beckstein-Weg B3  
 Katholystraße B3-4  
 Catholystraße B3-4  
 Dämeritzstraße AB3  
 Drosselsteig B-C1
- E** Eichbergsteil B1  
 Eichgarten B1-2  
 Eichhörnchenweg C3  
 Ernst-Thälmann-Str. C3
- F** Fangschuisenstr. CE3  
 Fichtenauer Weg B1-2  
 Fichtenweg D4  
 Finkengasse B1  
 Alte Poststraße C4-D4  
 Am Bretterschen Graben B3  
 Am Damentzsee B3  
 Am Erbenweg C3  
 Am Karutzsee C4  
 Am Krönichen C3  
 Am Kurpark C3, B-C4  
 Am Reinhorst C1  
 Am Rund B1  
 Am Schützenwäldchen B4  
 Am Schützenwäldchen C1-2  
 Amseweg C 1-2  
 Am Springenberg C1  
 Am Wachtschlag B1  
 Am Walde C3  
 An der Autobahn E3  
 Anglersteig A3  
 Auguststraße B3
- G** Georg-Weerth-Str. A4  
 Gerhart-Hauptmann-Str. C3-4  
 Gewerbegebiet zum Wasserwerk A-B2
- H** Heidenstraße B2  
 Heideflüßchenweg D5  
 Heideweg C1  
 Heinrich-Heine-Straße BC3-4  
 Herwegstraße A3
- I** Im Winkel B1-2  
 Jägerstraße C4  
 Jahnpromenade C2
- J** Jägerstraße C4  
 Jahnpromenade C2
- K** Karl-Tietz-Straße C3  
 Kiefernsteig C-D4  
 Kleinamp B1  
 Kirchweg B3  
 Kreuzsteig A3  
 Kurze Straße B3
- L** Ladestraße B2  
 Lange Straße B3  
 Leistikowweg C-D3  
 Leo-Hend.-Beckerland Str. C2  
 Lessingstraße A4  
 Löknilzstraße C3
- M** Mittelstraße B3  
 Mühlenstraße A3
- N** Neu Zittauer Str. C3-B5  
 Neue Straße B3
- O** Oberförstereiweg C3-E4
- P** Pariserstraße C-D4  
 Pfälzer Straße B4  
 Promenadenweg A-B2
- R** Robinienweg B2  
 Rosenweg C5
- S** Schamweberstraße C2  
 Schnellstraße B3  
 Schiffbauersstraße C2  
 Seeblick C4  
 Seerosenweg A3  
 Seeststraße B3  
 Sennonnenweg B-C1  
 Siedlerweg B1-2  
 Sonnenweg C5  
 Springergasse B2  
 Spreestraße AB3  
 Strandschloßweg C-D5  
 Strindbergweg B1
- T** Tannenweg D4  
 Theod.-Fontane-Weg C3
- U** Uferpromenade B2-3  
 Uferstraße A-B3  
 Wiesenstraße A3  
 Wiesenweg B3  
 Unter den Eichen B-C1  
 Winkelsteig A3  
 Wollankstraße B-C3  
 Woltersdorfer Landstr. C1  
 Waldpromenade C1  
 Waldstraße C4  
 Walter-Smolka-Straße B-C3  
 Walter-Sawall-Str. B4  
 Wanderweg am Bretterschen Graben B3
- V** Vogelstieg B1
- W** Waldpromenade C1  
 Waldstraße C4  
 Walter-Smolka-Straße B-C3  
 Walter-Sawall-Str. B4  
 Wanderweg am Bretterschen Graben B3
- Z** Zum Busch D2  
 Zum Freiland B2  
 Zum Lindwall C4  
 Zur Bühne A3

**365**

TAGE IM JAHR  
GEÖFFNET

# Die Adresse für FITNESS & GESUNDHEIT

- ▶ Optimales & sicheres Cardio-, Kraft- und Mobilisationstraining
- ▶ Alters- und leistungsgerechte Erstellung von individuellen Trainingsplänen
- ▶ Intensive Betreuung durch qualifiziertes Personal
- ▶ Ausführliches Check-up und BodyAge-Analyse für Einsteiger
- ▶ Abwechslungsreiches Kursprogramm für Einsteiger und Fortgeschrittene
- ▶ Rehabilitationssport §44, Prävention §20, Gesundheitstraining und Rücken Fit
- ▶ **ZUSATZANGEBOTE:**  
Ernährungsberatung, Solarium mit Vibrationstraining, Hydrojetmassageliege



**Athletic Park**  
Sportstudio Erkner

**Tel. 03362 22555**  
Neu Zittauer Str. 41, Erkner  
[www.athletic-park.de](http://www.athletic-park.de)